

THALEkurier

Zusammen für Thale:

**20 Jahre Verein
»FÜR THALE«**



**Das Beste der Bayrischen
Küche im**

(siehe Rückseite)

Peter's

Ausgabe 10/2022 | 24.09.2022 | www.bodetal.de

**Thale feiert weiter:
4 Tage Hexoween in Thale**

Seite 3

**»Haas-Gruppe« neuer Eigentü-
mer der Wohnungsgesellschaft**

Seite 5

**Mitarbeiter gesucht:
Stellenanzeigen im Innenteil**

Seite 6-7



STADTWERKE
THALE

Sagenhafte Energie für Thale

Kundenbüro: Bogenstraße 17 • 06502 Thale
Hotline: 03947 209890 • www.stadtwerke-thale.de

Pflegen und Begleiten



www.neinstedt.de

Ihr Ansprechpartner vor Ort

Claudia Selisko-Lättig
Pflegedienstleiterin
Tel.: 03946 915777
Mobil: 0171 6527269 (Tag und Nacht)
E-Mail: claudia.selisko-laettig@neinstedt.de
Erlenstraße 4, 06484 Quedlinburg

Diakonie Pflegedienst Quedlinburg

WIR SIND EIN **SOZIALDIAKONISCHER DIENSTLEISTER**



**Alpin Dachdecker u.
Fassadenarbeiten GmbH**

Rosstrappenstraße 14b, 06502 Thale
Tel.: 0 39 47 / 77 99 860 • Fax: 0 39 47 / 77 99 861
E-Mail: alpin-dach-fassadenarbeiten@gmx.de

**Darum kümmert sich
mein Vertrauensmann!**
Mit der günstigen Kfz-Versicherung der LVM.



Andreas Regahl

Oeringerstraße 2
06484 Quedlinburg
Telefon 03946 704192
agentur.lvm.de/regahl

LVM
VERSICHERUNG

4 Tage Hexoween in Thale

Die Bodetal Tourismus GmbH veranstaltet in Zusammenarbeit mit der Stadt Thale vom 28.10.2022 - 31.10.2022 einen Hexoween-Markt im Kurpark Thale mit buntem Rahmenprogramm. Offizieller Beginn ist am Freitag, 28.10.2022 um 15:00 Uhr. Hier öffnen Handwerks-, Versorgungs- und Verkaufsstände ihre Luken und freuen sich auf ihre Gäste. Das Bühnenprogramm startet dann um 17:00 Uhr. Auch die kleinen Gäste können sich auf Gruselspaß und -abenteuer freuen ...

Seien Sie gespannt! Weitere Infos finden Sie auf www.hexoween.de

Marktzeiten:

Freitag, 28.10.2022	17:00 Uhr – 22:00 Uhr
Samstag, 29.10.2022	10:00 Uhr – 00:00 Uhr
Sonntag, 30.10.2022	10:00 Uhr – 22:00 Uhr
Montag, 31.10.2022	10:00 Uhr – 17:00 Uhr

Hinweis: Im Rahmen von Hexoween findet wieder der Harzlauf am Sonntag statt. Weitere Infos dazu finden Sie auf der folgenden Seite.

Der Eintritt ist an allen Tagen frei!

DIE GROSSE SILVESTERGALA 2022

Tickets EXKLUSIV
ab 1. Oktober 2022
erhältlich in der
Bodetal-Touristinformation Thale,
Hotline: 039471 77 680 22



Ticketpreis: 99 EUR p. P.

inkl. 1 Begrüßungsgetränk, Livemusik mit der Partyband „Nightfever“,
DJ „André S.“, Showprogramm „Remmi von Demmi“ & Helene Fischer Double Josie
- die „kleene“ Helene, reichhaltigem Gala-Buffer, Mitternachtsimbiss und Höhenfeuerwerk

TANJA LASCH

DIE „KLEENE“ HELENE

KLUBHAUS THALE

SAMSTAG
31. DEZ

BEGINN: 19 UHR
EINLASS: 18 UHR

REMMI VON DEMMI

Veranstalter: Bodetal Tourismus GmbH | Walpurgisstraße 37 | 06502 Thale | www.bodetal.de



FOTO: © MARKO HEIROTH

54. Harzlauf in Thale

Am Sonntag, den 30. Oktober 2022 findet der 54. Harzlauf statt. Start des crosslaufähnlichen Geländelaufes ist um 9:00 im Kurpark Thale, oberhalb des Kaffeeloches, unterhalb der Kirche.

Die Stadt Thale und der Sportverein SV Stahl Thale freuen sich auf ein buntes Laufereignis in den herbstlichen Wäldern. »Der Harzlauf zieht viele Lauffreunde immer wieder am letzten Oktoberwochenende in das Bodetal«, so Marko Hamann vom Harzlauf –Organisationsteam. Gestartet wird durch den Oberkanonier des Schützenvereins Friedrichsbrunn.

Der Start und das Ziel erfolgt direkt im Kurpark am Eingang des Bodetals. Auch die Jüngsten können beim 1,3 km Lauf »Rund um die Hexenpfütze« mitmachen. Beim Bodetallauf starten die Läufer über 5,7 km. Hier sind schon einige Berglauf-Erfahrungen von Vorteil (150 Höhenmeter). Beim Rosstrappenlauf über 11,2 km sind schon über 280 Höhenmeter zu überwinden. Die sehr gut trainierten Läufer wagen sich auf den Rosstrappenlauf XXL mit der doppelten Kilometeranzahl von 22,4 km.

An alle Harzlauffreunde...nicht vergessen, am

Mittwoch den 26.10. um 18.00 Uhr schließt die Online-Anmeldung. Also wer noch nicht gemeldet ist, schnell noch auf www.harzlauf-thale.de anmelden.

Die Startnummernausgabe erfolgt am 29.10. von 14.00 – 18.00 Uhr im Kurpark. In diesem Zeitraum sind auch noch Nachmeldungen gegen eine Gebühr von 5 Euro möglich. Keine Nachmeldungen am Veranstaltungstag! Die Ausgabe der Startunterlagen erfolgt am Veranstaltungstag ab 7.30 Uhr.

Weitere Informationen zum 54. Harzlauf erhalten Sie in der Geschäftsstelle des SV Stahl Thale, unter der Telefonnummer: 03947 / 2200 oder über die sozialen Medien.

TIPP: Auch in diesem Jahr wird wieder die »Firmen-Funstaffel« über 1,3km um die Hexenpfütze mit einem Hexenbesen als Staffelstab stattfinden. Auch hierfür gelten dieselben Anmeldedaten sowie 30 Euro je Team mit mindes-

tens 4 Teilnehmern. Im Vordergrund steht eher der Spaß als der sportliche Aspekt.

Anmeldung und Infos:

SV Stahl Thale

Tel.: 03947 / 2200

www.harzlauf-thale.de

Startzeiten:

Firmenlauf:

4 x 350 m Staffel 09:15 Uhr

Rosstrappenlauf & Rosstrappenlauf XXL:

09:30 Uhr

Hexenpfützenlauf:

09:45 Uhr

Bodetallauf:

10 Uhr

AUTO DIENST KRUG

HAGELSCHADEN- ZENTRUM

Neinstedter Str. 15b | 06502 Thale | Tel.: 0 39 47.22 33 | www.autodienst-krug.de

Familienunternehmen »Haas-Gruppe« neuer Eigentümer der Wohnungsgesellschaft Thale

Die Stadt Thale hat den Verkauf der Geschäftsanteile ihrer Wohnungsgesellschaft im Rahmen einer öffentlichen Ausschreibung erfolgreich abgeschlossen.



(noch) unsanierter Wohnblock Wohngebiet Blankenburger Straße, Thale



Unsanierter Wohnblock Wohngebiet Stendal-Stadtsee (Ausgangszustand außen)

Nach einem Ausschreibungsverfahren, an dem zu Beginn 18 interessierte Unternehmen teilnahmen, haben Aufsichtsrat, Hauptausschuss und Stadtrat auf ihren jüngsten Sitzungen einstimmig entschieden die Geschäftsanteile an das Familienunternehmen „Haas-Gruppe“ aus Passau zu veräußern. Sie folgten damit den Ergebnissen des Ausschreibungsverfahrens, welches bereits im Jahr 2020 gestartet wurde. Mit diesem Verfahren sollte gesichert werden, dass nicht allein der Kaufpreis für den Zuschlag entscheidet. Vielmehr

wurden auch Kriterien, wie die Unterstützung der Stadtentwicklung und Wahrung der Mieterrechte im Rahmen einer Sozialcharta die Entscheidung als wesentliche Entscheidungsfaktoren berücksichtigt. Dies gilt auch für die Anforderung, stärker als in der Vergangenheit in den Wohnungsbestand zu investieren und so sukzessive den erheblichen Instandhaltungs- und Sanierungsrückstau zu beseitigen. Die Haas-Gruppe wird das Unternehmen als neuer Eigentümer fit für die Zukunft machen – langfristig sollen möglichst

alle Beteiligten auf der Gewinnerseite stehen: ein sanierter Bestand, in dem sich die Mieter wohl fühlen, der Leerstand tendenziell sinkt und ein neuer Partner, der der Stadt bei der zukünftigen Entwicklung zur Seite steht. Kein Mieter muss dabei Nachteile befürchten, denn alle aktuell bestehenden Verträge der Wohnungsgesellschaft, insbesondere die Mietverträge der Bewohnerinnen und Bewohner, werden dabei unverändert fortbestehen.



Durch Haas-Gruppe sanierter Wohnblock Wohngebiet Stendal-Stadtsee (Endzustand außen)



Durch Haas-Gruppe sanierte »Donau-Passage« in Passau

**Kfz-Sachverständigenbüro
Marco Weidling**

Schadengutachten und Wertermittlung

Auf den Steinen 22 • 06485 Quedlinburg OT Gernrode

Tel.: 03 94 85 / 61 55 25 • Mobil: 01 75 / 4 02 26 54

E-Mail: info@gutachter-weidling.de



**VW Golf 1.5 TSI
Highline Variant**



NEU- & GE-
BRAUCHTWAGEN
BOSCH-SERVICE



2-Zonen-Klimaautomatik | Einparkhilfe hinten und vorn | Multi-funktionslederlenkrad verstellbar | el. Fensterheber | Außenspiegel beheizbar | Start-Stop-System | Auto-Hold-Funktion | Sitzheizung | LM-Felgen mit Ganzjahresbereifung | Bluetooth-Freisprecheinrichtung | Alcantara | Business-Paket Premium mit Navigation

Irrtümer und Zwischenverkauf vorbehalten!
Inzahlungnahme, Ablösung von laufenden Krediten
und Finanzierung auch ohne Anzahlung möglich!!!

Erstzulassung: 06/2020
Kilometer: 23.500 km
Leistung: 96 kW (131 PS)
Antrieb: Benzin, Schaltgetriebe



Barpreis in €:
23.390,-

Auto Dienst Krug GmbH | Neinstedter Str. 15 B | 06502 Thale | Tel.: 0 39 47. 22 33 | www.autodienst-krug.de

Fragen Sie auch nach unseren Finanzierungs- & Leasingangeboten!

WIR LIEBEN IDEEN.

www.eckpunkt.de





Wir suchen ab sofort:

Hausmeister in Vollzeit, unbefristet (m/w/d)

Pflegefachkraft
in Voll- oder Teilzeit, unbefristet (m/w/d)

Einzugsmanagerin
in Voll oder Teilzeit (Qualifizierung als Pflege-
fachkraft notwendig), unbefristet (m/w/d)

Pflegehilfskraft
in Teilzeit, unbefristet (m/w/d)

Gastronomiemitarbeiter
mit Koch-Erfahrung in Teilzeit, unbefristet (m/w/d)

Betreuungskraft
in Teilzeit, unbefristet (m/w/d)

**Wir
FREUEN
uns auf
Sie!** 



Wir beraten Sie gern! Telefon: 039 47 / 440

swp-thale@mk-kliniken.com

www.senioren-wohnpark-thale.de

Senioren-Wohnpark Thale • Gotheweg 4 • 06502 Thale

Wo wären wir ohne Strom?

„Elektroniker/in für Energie- und Gebäudetechnik“

Ein Job mit sicherer Zukunft & vielseitigen Ausbildungs- und Aufstiegsmöglichkeiten!

Alle reden über Energie sparen, smart home und Sprachsteuerung. In diesem Beruf kannst du nicht nur darüber reden, du kannst es machen!

In deiner abwechslungsreichen und spannenden Ausbildung lernst du den Aufbau der Infrastruktur in der Gebäudetechnik. Von konventionel-

ler Installation bis Hausautomation im Schwerpunkt IT & Kommunikationstechnik wirst du professionell und zielgenau ausgebildet.

Danach muss noch lange nicht Schluss sein! Mit dem Gesellenbrief kannst Du Deinen Meistertitel, Techniker oder Betriebswirt erlangen oder Dich spezialisieren.

Hast Du noch Fragen, dann ruf an unter 03946 2491.

Elektrotechnik Quedlinburg
GmbH

Bewirb dich jetzt per Post oder E-Mail unter:

**Elektrotechnik Quedlinburg GmbH, Steinweg 27,
06484 Quedlinburg, info@elektrotechnik-qlb.de**



WIR SUCHEN

Zur Bewirtschaftung des HarzParks in Güntersberge

Mitarbeiter (m,w,d) für die Bereiche:

**Büro & Anmeldung
Küche & Service
Reinigung**

Vollzeit | Teilzeit | Aushilfe

Ansprechpartner für kurzfristige Bewerbungstermine:

René Maksimcev | Telefon: 0172 / 693 41 47 | E-Mail: maksimcev@talk-go.de

WIR STELLEN EIN:

**Fachkraft für Energie- und
Gebäudetechnik (m/w/d)**

Elektromonteur/ Installateur (m/w/d)

Ihre Bewerbung senden Sie bitte per Post
oder E-Mail (mail@elektrotherm-thale.de)

elektrotherm-Thale

Elektrotechnik GmbH

Roßtrappenstr. 100
06502 Thale

Tel.: (0 39 47) 23 78
Fax: (0 39 47) 7 72 94 65

BEWIRB DICH JETZT!

PODOLOGE*IN



Ihre Friseur
GmbH

www.ihrefriseurgmbh.de

Unsere Filialen in Thale:

Bertholt-Brecht-Str. 27
Tel. 03947 52 57 (Friseur)
Tel. 03947 77 94 62 (Kosmetik)
Karl-Marx-Str. 07, Tel. 03947 26 49
Kirchberg 1, Tel. 03947 670 19

Unsere Filialen in Qlb:

Haus der Schönheit,
Adelheidstraße 1a
Tel. 03946 34 87 (Friseur)
Tel. 03946 901 91 15 (Kosmetik)
Salon Hairraising, Turnstraße 8
Tel. 03946 51 45 00

Salon - Azurit
Lange Gasse 10
Tel. 03946 - 3279

STELLEN- ANZEIGEN

Unser Team sucht zur Unterstützung weitere Mitarbeiter!

Wir bieten Ihnen:

ein angenehmes Betriebsklima, individuelle Einarbeitung, EDV-gestützte Pflegedokumentation, vielfältige Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten sowie eigenständige Verantwortlichkeit für verschiedene Bereiche



ALTEN- UND PFLEGEHEIM ALLRODE

Friedrichsbrunnerstraße 171 Tel.: (03 94 87) 73-0
06502 Thale OT Allrode informationen@aph-allrode.de

WERDE HEP-AZUBI
www.neinstedt.de/hep



»Die Ausbildung hat mir gezeigt, wer ich bin und was ich im Leben möchte.«

VIVIEN GEHRKE
Azubi-Heilerziehungspflegerin

Wir suchen:



CARE CAMPUS HARZ
Akademie für Gesundheits- und Sozialberufe



Heilerziehungs-
pfleger*innen

Pflegefachleute
(m/w/d)

als Fachkräfte
und Azubis



Jetzt bewerben.

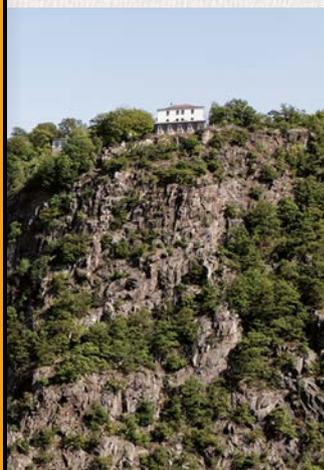
www.neinstedt.de/jobs



Wir suchen DICH !

Bewirb dich jetzt für eine Ausbildung als Medientechnologe
Druckverarbeitung (industrieller Buchbinder) (m/w/d)
Quedlinburg DRUCK GmbH, Groß Orden 4, 06484 Quedlinburg

Berghotel
Hexentanzplatz



Wir stellen ein:

Auszubildende(r) zum/zur

- Koch/Köchin (m/w/d)
- Restaurantfachfrau/-mann (m/w/d)
- Hotelfachfrau/-mann (m/w/d)
- Fachkraft im Gastgewerbe (m/w/d)

Mitarbeiter/in in
Voll- oder Teilzeit:

- Koch/Köchin (m/w/d)
- Restaurantfachfrau/-mann (m/w/d)
- Hotelfachfrau/-mann (m/w/d)

Berghotel Hexentanzplatz | Hexentanzplatz 1 | 06502 Thale/Harz
Tel.: 0 39 47 / 4730 | Mail: info@berghotel-hexentanzplatz.de

Peter's SPORTS-RESTAURANT
& BIERGARTEN



Factory

Gastfreunde gesucht

Koch / Köchin (m/w/d)

Sie haben Ihre Ausbildung erfolgreich abgeschlossen, haben Spaß bei der Zubereitung von Speisen und legen Wert auf einen gewissenhaften Umgang mit Lebensmitteln?

Sie möchten gerne nach Tarif bezahlt werden, eine 5-Tage-Woche und keinen Teildienst?

Mitarbeiter/in Rezeption (m/w/d)

Wünschenswert wäre eine kaufmännische Ausbildung, bzw. Berufserfahrung im Bereich Rezeption / Empfang ebenso wie eine strukturierte Arbeitsweise und eine kundenorientierte Einstellung.

Quereinsteiger sind herzlich willkommen, Englischkenntnisse sind von Vorteil.

Wir bieten eine 100 % Entlohnung lt. Tarif NGG Sachsen-Anhalt und eine 5 Tage Woche.

Wenn Sie eine gute Teamfähigkeit, eine schnelle Auffassungsgabe und die Bereitschaft, auch am Wochenende und an Feiertagen zu arbeiten (umschichtig) mitbringen, dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung an:

u.gruenzel@ferienhausdorf-thale.de

z. Hd. Frau Uta Grünzel

Ferienhausdorf Thale • Walther-Rathenau-Str. 3, 06502 Thale • Tel.: 03947/689090 • E-Mail: info@ferienhausdorf-thale.de

Zusammen für Thale: 20 Jahre Verein „FÜR THALE“ e.V.

Unter dem Motto »Zusammen für Thale« engagiert sich der Stadtmarketing Verein »FÜR THALE« e.V. nun mehr als 20 Jahre für seine Heimatstadt. Mit Hilfe des Vereins wurden Projekte wie der Mythenweg mit seinen Figuren, Bänken und Hufeisen entwickelt und Veranstaltungen, wie der Walpurgismarkt und der Weihnachtsmarkt belebt. Der Verein »FÜR THALE« unterstützt aktiv Ideen und Events in der Stadt und im Bodetal und steht helfend zur Seite.

Vor Gründung des Vereins im Jahr 2002 hatte die Industrie den Tourismus in Thale fast verdrängt. Es gab fast nur noch Tagestourismus im Bodetal, auf dem Hexentanzplatz und der Roßtrappe. Mit der Wende verlor Thale rund 7.000 Arbeitsplätze in der Industrie und damit fast ein Drittel der Einwohner. Viele Gastronomen, Einzelhandels- und Dienstleistungsbetriebe, besonders in der Innenstadt resignierten.

Die Gründung des Vereins erfolgte am 11.06.2002 im alten Thalenser Rathaus mit 38 Gründungsmitgliedern. Die Bereiche Handel, Handwerk, Vereine, Freie Berufe, Industrie, Gastronomie, Roßtrappe & Hexentanzplatz, Verwaltung, Wohnungswirtschaft und die Medien sollten unter dem Dach des Stadtmarketing Vereins »FÜR THALE« zusammengeführt werden, mit den Zielen die Lebensqualität in der Stadt Thale für die Bürger zu verbessern, Angebote zu schaffen und Werbung für den Standort Thale als Tourismuszentrum, Einkaufsstadt, Wohn- und Industriestandort zu machen.



Vereinsmitarbeiter (v.l.n.r.): Hans Oelfke, Uwe Decker (Vereinsvorsitzender), Karin Kreibich, Uwe Kirschner, Sebastian Suhr und Holger Kirschner



Gründung des Vereins 2002 im Rathaussaal

der Verein zusammen mit Sebastian Suhr viele Veranstaltungen wie den Walpurgismarkt und den Weihnachtsmarkt in der Karl-Marx-Straße, den Lichtereinkauf, Fest- und Karnevalszüge und das »Hexoween«-Festwochenende. Zudem unterstützte der Verein »FÜR THALE« Projekte wie den Harzer Hexenstieg, die Thalenser Pferdetage, mit Sponsoring und Förderung die Jugendarbeit und Sport & Kultur, wie Bodebike Thale und die Skaterbahn.

Das wohl bedeutendste Projekt ist der Mythenweg, federführend initiiert durch Dr. Harald Watzek. In Anknüpfung an die frühgeschichtlichen Kultstätten auf Hexentanzplatz und Roßtrappe kamen mit dem Mythenweg 2003 der Brunnen der Weisheit auf dem Rathausplatz, die Mythenfiguren, die holzgeschnitzten Bänke und die beliebten Hufeisen in die Innenstadt. Der Mythenweg beeinflusste Namensgebungen von Hotels,

In den vergangenen 20 Jahren organisierte



Wir haben geöffnet und freuen uns auf Ihren Besuch!

Öffnungszeiten:
Montag bis Samstag
17:00 - 21:00 Uhr



Das unterirdische Rätseldorf in Thale

www.raetseldorf-thale.de

ESCAPE ROOM
IM HOTEL
MYTHENRESORT HEIMDALL

Poststraße 18
06502 Thale
Tel.: (03947) 93 94 466





wie »Heimdall« und »Asgard«, Restaurants, wie »Fewur« und der »Wasserriese« oder auch das Eis-café »Asgard«.

Seither kümmert sich der Verein »FÜR THALE« um die Figuren des Mythenwegs, wie das Pferd »Sleipnir« und die »Nornen« im Park, den Hessi am Wendhusenklöster, den Ring Draupnir in der Karl-Marx-Straße, den Drachen Nidhögg am Eingang des Bodetals und die Schlange an der Seilbahn. Ebenso kümmert sich der Verein um die Wartung und Pflege der Holzbänke und der touristischen Wegweiser, Litfaßsäulen, Bushaltestellen und die 15 Großflächenwerbetafeln, die aufgestellten Stadtpläne. Regelmäßig werden Broschüren neu aufgelegt, wie Berg & Tal und die Mythenwegbro-

schüre inkl. Walpurgishalle. Bis heute hat der Verein »FÜR THALE« über 2000 Hufeisen gegossen und verlegt.

In den letzten 20 Jahren konnte der Verein »FÜR THALE« rund eine halbe Million Euro Gesamtinvestitionen für Thale aktivieren, sichtbar in allen Ecken und Wegen. 2017 hat Uwe Decker den Staffelstab vom langjährigen Vereinsvorsitzenden Frank Müller übernommen. Auch Michael Weber hat wesentlich zum Gelingen aller Vorhaben beigetragen. Heute besteht der Verein hauptsächlich noch aus »heimlichen Heinzelmännchen«, die wie selbstverständlich tagein, tagaus Plakate kleben, Flyer verteilen, Hufeisen legen, Marktmeilen organisieren, Mythenfiguren pflegen und Instand halten und im Hintergrund viele Fäden ziehen und nahezu unbemerkt Gutes für die Stadt tun. Vereinsprecher, Uwe Decker stellt fest: »Es sind sicherlich nicht die besten Zeiten für Vereine allgemein, aber braucht es nicht



gerade jetzt Zusammenhalt, alte und neue aktive Mitglieder, welche in Branchenübergreifenden Arbeitsgruppen kreative Ideen und ehrenamtliches Engagement für die Umsetzung entwickeln?»

Wenn Sie spenden oder den Verein »FÜR THALE« tatkräftig unterstützen möchten, melden Sie sich Di bis Do 9 bis 12 Uhr im Vereinsbüro bei Karin Kreibich unter Telefon 03947 2679 oder schreiben Sie eine E-Mail an: verein-fuer-thale@web.de



2005 wird das erste Hufeisen durch Bürgermeister Thomas Balcerowski gesetzt.



Einweihung »Brunnen der Weisheit«



■ Projekt Kreisstraße zur Rosstrappe abgeschlossen

Der Hocheinbau bei der Sanierung der Kreisstraße K 1350 vom Ortsausgang Thale bis zum Abzweig zur Rosstrappe ist abgeschlossen. Bei diesem Verfahren wurde auf dem 2 300 Meter-Abschnitt Stück für Stück zunächst das im Schnitt 6 Meter breite Straßenprofil mit einer Asphaltdecke ausgeglichen. Weil die zerschlissene Kreisstraße bis zur Rosstrappe zu schmal sei, kommt nur ein Asphaltfertiger zum Einsatz und nicht wie üblich zwei, sagt Francesco Hartung von der bauausführenden Firma »Strabag«. Dieser arbeitete sich vom Ortsausgang Thale die kurvenreiche Strecke bergauf bis zum Abzweig zur Rosstrappe. Dieses sogenannte Vorprofil ist nach Worten von Dirk Mathe, der das Amt für Kreisstraßen bei der Harzer Kreisverwaltung leitet, zwischen acht und zehn Zentimeter stark. Es gleicht die Fahrbahnebenheiten der in die Jahre gekommenen Kreisstraße K 1350 aus. Aufbauend folgen

eine etwa 14 Zentimeter-Tragschicht und eine Deckschicht von vier Zentimetern.

»Im Anschluss wurden die Bankette zweilagig auf der Gesamtlänge von 2 300 Metern ausgebaut, die Gräben profiliert und drei Zufahrten hergestellt«, erläutert Dennis Schlehuber vom Kreisstraßenbauhof. Mitte September folgten die Leitpfosten, die Fahrbahnmarkierung sowie die Verkehrsschilder. Zudem werden auf der, in einer Gemeinschaftsaufgabe mit der Stadt Thale, hergestellten knapp 1 000-Meter Zufahrt zum »Berg-hotel Rosstrappe« bis zur Straßenfreigabe eine Buswendeschleife sowie auf Höhe des Sesselliftes eine Bushaltestelle eingerichtet. Auch den Einmündungsbereich stellt der Landkreis Harz in Absprache mit der Stadt Thale her. Diese hatte für dessen Gestaltung einen Wettbewerb ausgelobt. Bereits vor dem Start der Asphalt-Arbeiten gab es unter Vollsperrung auf der K 1350 zur Rosstrappe



wichtige Vorarbeiten. So wurde im Auftrag des Landkreises Harz im unteren Bereich eine 300 Meter-Verrohrung samt zwölf Zuläufen eingebracht, um die Straße künftig bei Regen besser zu entwässern. Zur Stabilisierung einer Böschung entstand eine Gabionenstützwand. Sie ist 28 Meter lang und drei Meter hoch. Die Kosten beliefen sich auf knapp eine Million Euro.

100 Jahrfeier Stadt Thale - WIR SAGEN DANKESCHÖN

*Frei nach dem Motto vom »Olaf der Flipper«:
»Wir sagen Dankeschön – 100 Jahre Stadt Thale!«*

Dankeschön an 15.000 Gäste, die das Festwochenende von Freitag bis Sonntag besucht haben.

Dankeschön an alle Künstler, Akteure, Vereinsmitglieder, Händler und Standbetreiber, die das gesamte Festgebiet und den Festumzug zu einem vollen Erfolg werden ließen.

Dankeschön der Stadtverwaltung, dem städtischen Bauhof und der Bodetal-Tourismus GmbH und der Freizeitanlagenbetriebs GmbH die von Freitag bis Sonntag, teilweise rund um die Uhr, für die Gäste als Veranstalter im Dauereinsatz waren.

Ein besonderes Dankeschön an die Kameraden der Feuerwehren, an den Bauhof, an unsere heimischen Firmen, an die Harzklub-zweigvereine und an die freiwilligen Helfer, die innerhalb von 24 Stunden nahezu alle Unwetterschäden beraumt haben und diese Geburtstagsparty unserer Stadt damit erst ermöglicht haben.

Zusammen sind wir stark – zusammen versetzen wir Berge und zusammen feiern wir tolle Veranstaltungen.

*Ihr Maik Zedschack
Bürgermeister der Stadt Thale*



STADT THALE





RENAULT CAPTUR

Jetzt als Rendez-Vous-Deal

Renault Captur EQUILIBRE TCe 90
Ab mtl.

180,- €

Leasing: Fahrzeugpreis: 19.150,- €. Leasingsonderzahlung: 0,- €. Laufzeit: 60 Monate. Gesamtlaufleistung: 50.000 km. Monatsrate: 180,- €. Gesamtbetrag: 10.810,20 €. Ein Kilometer-Leasingangebot für Privatkunden von Renault Financial Services, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Gültig für Leasingverträge bis 30.09.2022.

- Online-Multimediasystem EASY LINK 7-Zoll Touchscreen, Smartphone-Integration und DAB+ Radio
- Manuelle Klimaanlage
- Voll-LED-Scheinwerfer LED Pure Vision
- 17-Zoll Flexräder mit Radabdeckung "Nymphaea"
- Spurhalteassistent

Renault Captur TCe 90, Benzin, 67 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,5; außerorts: 4,6; kombiniert: 5,3; CO₂-Emissionen kombiniert: 121 g/km; Energieeffizienzklasse: B. **Renault Captur:** Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 5,7 - 1,5; Stromverbrauch kombiniert (kWh/100 km): 17,3 - 0,0 kWh; CO₂-Emissionen kombiniert: 130 - 28 g/km, Energieeffizienzklasse: C - A+++ (nach gesetzl. Messverfahren, Werte nach NEFZ).

Abb. zeigt Renault Captur R.S. LINE mit Sonderausstattung.

AUTOHAUS MÖBES GMBH
Renault Vertragspartner
Suderöder Chaussee 1,
06484 Quedlinburg
Tel. 03946-708801, Fax 03946-918569

Stadt Thale und deren Ortsteile bekommen Glasfasernetz von »Unsere Grüne Glasfaser«

TOURISMUS BÜRGER WIRTSCHAFT

Die Stadt Thale hat die Weichen für ihre digitale Zukunft gestellt. Die Stadt im Landkreis Harz hat sich am 30.08.2022 für den Ausbau der digitalen Infrastruktur mit leistungsfähiger Glasfaser durch Unsere Grüne Glasfaser powered by Allianz entschieden. Bald werden mehrere Ortsteile an das leistungsstarke Glasfasernetz angeschlossen. Dies betrifft die Ortsteile Thale, Allrode, Westerhausen, Neinstedt, Weddersleben, Friedrichsbrunn, Warnstedt, Stecklenberg, Treseburg und Wendefurth.

Der Ausbau durch UGG erfolgt eigenwirtschaftlich, d. h. für die Stadt entstehen für die Errichtung und den Betrieb des neu verlegten Glasfasernetzes keine eigenen Kosten. Zudem werden keine Zuschüsse oder Steuergelder in Anspruch genommen. »Dank stabiler Glasfaseranschlüsse profitieren bald sämtliche Haushalte und Gewerbebetriebe der Stadt Thale von den Vorteilen von schnellem und stabilem Internet – eine wichtige Voraussetzung für die Zukunftsfähigkeit unserer Stadt. Wir freuen uns, dass wir mit UGG einen starken Partner an unserer Seite haben und durch die Glasfasertechnologie Teil der Zukunft sein können«, so Maik Zedschack, Bürgermeister der Stadt Thale.

Die Stadt Thale und ihre Ortsteile sind nicht nur für die Einheimischen ein idyllisch gelegener Ort, sondern auch ein beliebtes Wandergebiet und Ausflugsziel im Harz für Touristen. UGG implementiert in Thale moderne und zukunftsfähige FFTH (Fiber-to-the-home)-Netzwerke auf Basis von Glasfaser, die das leistungsfähige Netz direkt bis in jedes einzelne Gebäude bringen. »Wir freuen uns sehr, dass wir die Stadt Thale und deren Ortsteile an das schnelle und stabile Glasfasernetz von UGG anschließen können. Damit sind Home-schooling, Home Office, Arbeiten in der Cloud so-



wie Telemedizin keine Herausforderungen mehr und selbst den Gästen der Region wird es möglich sein, ihre neuesten Erlebnisse schnell mit der Welt zu teilen«, kommentiert Sandra Uber, Expansion Managerin bei Unsere Grüne Glasfaser. Für Anwohner lohnt sich schnelles Entscheiden: Bei der

Beauftragung eines Glasfaser-Hausanschlusses noch während der laufenden Angebotsphase bis 31.12 können sie von stark vergünstigten Aktionsangeboten profitieren und ihren Hausanschluss ohne Zusatzkosten erhalten. Die UGG will in den kommenden Jahren mehr als zwei Millionen deutsche Haushalte in ländlich geprägten Regionen mit leistungsfähigen Breitbandanschlüssen auf Glasfaserbasis ausstatten. Dieser Ausbau ist nicht nur für die ländlich geprägten Regionen in Deutschland essenziell, sondern leistet zudem einen wichtigen Beitrag zum Plan der Bundesregierung, bis 2025 eine konvergente Gigabit-Internet-Infrastruktur in ganz Deutschland bereitzustellen.

Das FFTH-Zugangsnetz von UGG ist so konzipiert, dass alle Kabel und Leerrohre vollständig erdverlegt sind, ausgehend vom zentralen Verteilerpunkt (sog. »Point of Presence«; PoP) bis zum Haus. Es werden modernste Bautechniken eingesetzt, um die unterirdische Verlegung in sehr kurzer Zeit, umweltverträglich und ohne große Einschränkungen oder Inanspruchnahme öffentlicher Mittel zu realisieren. Das heißt, dass in enger und frühzeitiger Absprache mit der Stadt sowie dem Bauamt derartige Maßnahmen ergriffen, die den baulichen Eingriff minimal halten und einen geordneten Ablauf innerhalb der Stadt weiterhin gewährleisten

VVK: 17 EUR p. P.
AK: 20 EUR p. P.

THALENSER OKTOBERFEST 2022

Das Bodetal
Der Sagenharz

im beheizten Festzelt auf der Kult(o)urbühne am Bodetal

Tickets **EXKLUSIV** erhältlich in der Bodetal-Touristinformation Thale, Hotline: 039471 77 680 22

Live Musik mit der Partyband „Meilenstein“

deftige Speisen & leckeres Festbier

Fotobox

SAMSTAG 24. SEP

BEGINN: 20 UHR
EINLASS: 19 UHR

Vermittler: Bodetal-Tourismus GmbH | Walburgisstraße 37 | 06502 Thale | www.bodetal.de



DIE ZUKUNFT STEHT VOR DER TÜR.

Sichern Sie sich Ihren Glasfaseranschluss für zuhause mit Unsere Grüne Glasfaser!

Der Glasfaserausbau in Thale schreitet in vollem Tempo voran. Informieren auch Sie sich jetzt über die Vorteile sowie die verfügbaren Glasfaser-Tarife für Ihr Zuhause und holen Sie sich Ihren Zugang zur digitalen Zukunft.

Unsere Vertriebsmitarbeiterin **Sandra Rödel** berät Sie gerne. Vereinbaren Sie gleich einen Termin unter **0151 18279720**.

www.unseregrueneglasfaser.de

powered by **Allianz**

NOCH BIS
31.12.2022
BUCHEN!



DAS (V8-)POWERGESCHENK! EIN GUTSCHEIN... VON HARZCRUISER.



CHEVROLET CAMARO CABRIOLET



1970ER CORVETTE C3 »STINGRAY«



HUMMER H2



DODGE CHARGER SRT8



67ER/69ER FORD MUSTANG FASTBACK



**TRAUMWAGEN
ZUM
SELBST FAHREN!**

65ER/67ER FORD MUSTANG CABRIOLET



FORD MUSTANG GT CABRIOLET



1966ER FORD MUSTANG COUPÉ



DODGE CHALLENGER R/T SHAKER



NEINSTEDTER STR. 15B | THALE | WWW.HARZCRUISER.DE | 03947 / 779853



INFORMATIONEN ZU DEN SAMMLUNGEN VON BIOLOGISCHEN ABFÄLLEN ZWEITER SAMMELTERMIN IN IHREM ORT!

Die Entsorgungswirtschaft des Landkreises Harz AöR (enwi) bietet den Bewohnern der **Stadt Thale** die haushaltsnahe und kostenlose Sammlung von biologischen Abfällen an. Diese Sammlung findet statt

- **am Montag, dem 24. Oktober 2022, in Friedrichsbrunn;**
- **am Dienstag, dem 25. Oktober 2022, in Allrode, Almsfeld, Altenbrak, Treseburg und Wendefurth;**
- **am Mittwoch, dem 9. November 2022, in Neinstedt, Stecklenberg, Warnstedt, Weddersleben und Westerhausen sowie**
- **am Samstag, dem 19. November 2022, im Stadtgebiet Thale;**

Allen Interessenten, die sich an dieser Aktion beteiligen möchten, gibt die enwi folgende Hinweise:

Es werden biologische Abfälle wie Baum- und Strauchschnitt, Heckenschnitt, Rasenschnitt, Laub, Stauden und andere biologisch abbaubare, nativ-organische, pflanzliche Kleinmaterialien gesammelt.

Damit eine zügige Übernahme möglich ist, legen Sie bitte das Material **am Sammeltag bis spätestens 07:00 Uhr** an der Straße vor Ihrem Wohngrundstück am Straßenrand geordnet bereit.

Sollten durch **Baumaßnahmen** Einschränkungen für die Abfuhr des Materials bestehen, **legen Sie** bitte die biologischen Abfälle **an der nächst befahrbaren Straße ab**.

Um das Aufladen zu erleichtern, ist es notwendig, den Baum- und Strauchschnitt **vorher zu bündeln**. Verwenden Sie dazu Naturfasern, denn Metall- oder Plastikbänder können in der Kompostanlage nicht verrotten. Die Bündel können **bis zu 25 Kilogramm schwer und bis zu 2 Meter lang** sein, die **Äste bis zu 15 Zentimeter dick**.

Für **Kleinmaterial** bietet die enwi **70-Liter-Papiersäcke zum Preis von 1,10 Euro/Stück** an. Die Vertriebsstellen entnehmen Sie bitte dem **Entsorgungskalender 2022**. Sie können das Material aber auch in Körben, Wannen, Eimern oder Kartons bereitstellen. Diese Gefäße nehmen Sie nach dem Entleeren wieder an sich. Bitte verwenden Sie **keine Textil- oder Plastiksäcke sowie Regen- und Abfallbehälter!**

Bitte säubern Sie bei eventueller Verschmutzung die Übergabestelle nach der Abfuhr.

Beachten Sie bitte die Hinweise schon bei der Vorbereitung des Materials, da der Entsorger sonst Ihre biologischen Abfälle nicht mitnehmen kann.

Ergänzend zur Straßensammlung bietet die enwi **privaten Haushalten** die Möglichkeit an, **Kleinmengen** (max. 2 m³) mit eigenen Transportmitteln **kostenfrei** auf nachfolgenden Anlagen zu den angegebenen Zeiten anzuliefern:

Wertstoffhof Ballenstedt

Gewerbegebiet „Pfungstwiese“,

Zeitraum: ganzjährig, Dienstag und Donnerstag 13:00 bis 18:00 Uhr (November – Februar 14:00 bis 17:00 Uhr), samstags 08:00 bis 13:00 Uhr (November – Februar 09:00 bis 12:00 Uhr).

Wertstoffhof Oberharz in Elbingerode

Bauhof der Stadt, Mühlental an der B 27,

Zeitraum: ganzjährig, Dienstag 13:00 bis 18:00 Uhr (November - Februar 13:00 bis 17:00 Uhr), Samstag 09:00 bis 12:00 Uhr.

Wertstoffhof Westerhausen (ehem. Deponie)

an der Ortsverbindungsstraße zwischen Westerhausen und Warnstedt, Zeitraum: ganzjährig, Montag bis Freitag 09:00 bis 17:00 Uhr, Samstag 09:00 bis 12:00 Uhr.

In Blankenburg – Technischer Eigenbetrieb

Alte Halberstädter Straße 31a,

am 09.11.2022 von 15:00-17:00 Uhr sowie am 12. und 19.11.2022, jeweils von 09:00-12:00 Uhr.

In Allrode

auf dem Bauhof (gegenüber Friedhof), am 1. Oktober 2022,

5. November 2022 und 12. November 2022, jeweils von 08:00 – 12:00 Uhr.

Auftretende Fragen werden im Vorfeld zur Sammlung und an den Sammeltagen telefonisch unter der Nummer 0 39 41 – 68 80 45 beantwortet.

Ihre Entsorgungswirtschaft des Landkreises Harz AöR

Halberstadt, den 01.09.2022



Telefonverzeichnis der Stadtverwaltung Thale

29.08.22

Telefon - Einwahl: 03947 - 470 - ... Fax: 03947 - 470199 Zentrale: 03947 - 470 - 0

e-mail: stadt@thale.de

<i>Telefon</i>	<i>Aufgabe</i>	<i>Name</i>	<i>Telefon</i>	<i>Aufgabe</i>	<i>Name</i>
----------------	----------------	-------------	----------------	----------------	-------------

200	Bürgermeister	Herr Zedschack
------------	----------------------	-----------------------

200	Sekretariat	Frau Schrader
201	Ratsbüro	Frau Illing, Herr Zahradka
307	Rechtsbüro	Frau Michalk Frau Roloff-Schröter

119 Schiedsstelle

212	Haupt- und Personalamt Amtsleiter	Herr Noppe
------------	--	-------------------

211	Personalverwaltung	Frau Daniel
213	Zentrale Dienste, Versicherungen	Frau Hegewald
214	Datenverarbeitung	Herr Kestner
216	Datenverarbeitung	Herr Baars
217	Lohnbuchhaltung	Frau Tolle
404	Stadtarchiv	Frau Kolbe

Amt Finanzwesen Amtsleiter*in	N.N.
--	-------------

210	Abteilungsleiterin	Frau Kaye
208	Steuern	Frau Schmidt, Frau Dippe
209	Anlagenbuchhaltung Geschäftsbuchhaltung	Frau Gräger, Frau Bafataki Frau Bafataki
215	Zentrale Geschäftsbuchhaltung	Frau Saadi, Frau Hake

220	Kassenleiterin	Frau Kammerer
221	Kassenbuchhaltung	Herr Speck
222	Vollstreckung	Frau Brosig
223	Vollstreckung/ Kassenbuchhaltung	Frau Chrzanowski

110	Amt Bürgerdienste Amtsleiter	Herr Hirschelmann
------------	---	--------------------------

Bürgerbüro

102	Abteilungsleiterin	Frau Schusser
100	Information, Service, Meldestelle, Fundbüro	
130		Frau Schäfer
131		Frau Berger
132		Frau Meisel
133		Frau Kleine
134		Frau Schröder
103	Friedhofsangelegenheiten	Frau Günzke, Herr Pohl, Frau Schröder

105	Standesamt	Frau Käßler
-----	------------	-------------

Schule, Kultur, Kinder und Jugend

107	Gebäudemanagement	Frau Fichtner
108	Gebäudemanagement	Frau Lorenz
109	Kultur, Jugend, Sport, Asyl Schule, Tourismus	Frau Hentschel
122	Kindertagesstätten	Frau Balcerowski
123	Kindertagesstätten	Frau Möhring

112	Polizei	Telefonnummer: 7729234
------------	----------------	-------------------------------

312	Amt Bauen und Ordnung Amtsleiter	Herr Oberacker
------------	---	-----------------------

Ordnung und Sicherheit

310	Abteilungsleiter	Herr Zedschack
309	Ordnung, Gewerbe, Straßenverkehrsangelegen- heiten	Frau Lepsien
320	Ordnung, Feuerwehr	Frau Kulbe
321	Vollzug, Sondernutzung	Frau Henschel
322	Ordnung und Bußgeld	Frau Wahrmann

Bauverwaltung

311	Stadtplanung	Frau Franke, Frau Müller
313	Hochbau	Frau Schulze
314	Tiefbau	Frau Böhm
315	Fördermittelmanagement	Herr Reichel (Zimmer 314)
318	Beiträge, Kataster	Frau Neumann (Zimmer 319)
319	Bau, Vergaben	Herr Heilek

Liegenschaften

308	Liegenschaften	Frau Unruh
324	Liegenschaften	Frau Langer

Außenstellen (ohne Einwahl 470)**Ortsbüros**

Ortsbüro Allrode	039487-292
Ortsbüro Altenbrak	039456-205
Ortsbüro Friedrichsbrunn	039487-287
Ortsbüro Neinstedt	2428
Ortsbüro Stecklenberg	2768
Ortsbüro Treseburg	039456-223
Ortsbüro Warnstedt	2379
Ortsbüro Weddersleben	03946-2007
Ortsbüro Westerhausen	03946-6212, - 689844 Fax

Schulen

Geschwister Scholl	2693
Auf den Höhen	5201
Friedrichsbrunn	039487 - 407
Neinstedt	5880
Westerhausen	03946 - 6403

Stadtwirtschaft

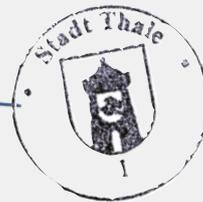
Stadtwirtschaft / Grünanlagen	2672
Straßenunterhaltung / Brücken	941279

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER BESCHLÜSSE DES ÖFFENTLICHEN TEILS DES HAUPTAUSSCHUSSES DER STADT THALE

In der Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Thale am 29.08.2022 wurde nachstehend aufgeführter Beschluss im öffentlichen Teil gefasst:

- **Beschluss-Nr. 101/2022**
Spende für die Erneuerung und Reparatur von Spielplätzen der Stadt Thale

Thale, 29.08.2022

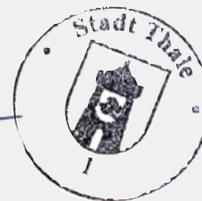
Maik Zedschack
Bürgermeister Stadt Thale

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER BESCHLÜSSE DES NICHT ÖFFENTLICHEN TEILS DES HAUPTAUSSCHUSSES DER STADT THALE

In der Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Thale am 29.08.2022 wurde nachstehend aufgeführter Beschluss im nicht öffentlichen Teil gefasst:

- **Beschluss-Nr. 113/2022**
Vergabeangelegenheit - Nachtragsleistungen - Baustellensicherung Außen- und Innenbereich Bergtheater, Parkdeck sowie der Straßen und Wege

Thale, 29.08.2022

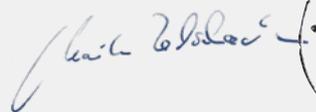
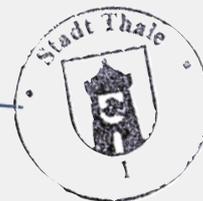
Maik Zedschack,
Bürgermeister Stadt Thale

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER BESCHLÜSSE DES NICHT ÖFFENTLICHEN TEILS DES STADTRATES DER STADT THALE

In der Sitzung des Stadtrates der Stadt Thale am 08.09.2022 wurden nachstehend aufgeführte Beschlüsse im nicht öffentlichen Teil gefasst:

- **Beschluss-Nr. 104/2022**
EILENTSCHEIDUNG – Vergabeangelegenheit – Vergabe von Bauleistungen auf dem Hexentanzplatz
- **Beschluss-Nr. 105/2022**
EILENTSCHEIDUNG – Vergabeangelegenheit – Vergabe von Bauleistungen – Umbau Harzer Bergtheater
- **Beschluss-Nr. 107/2022**
EILENTSCHEIDUNG – Hochwasserschutz Thale, Wolfsburgstraße, Gewässer 2. Ordnung

Thale, 08.09.2022

Maik Zedschack,
Bürgermeister Stadt Thale

Impressum

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister der Stadt Thale. Maik Zedschack

Herausgeber und verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

eckpunkt – Die Medienagentur GmbH

Konzeption, Redaktion, Layout, Satz und Anzeigen:

eckpunkt – Die Medienagentur GmbH

Frau Tosca Zadow, Frau Sindy Rathaj | Steinbachstr. 5a | 06502 Thale

Tel.: 03947 / 77 29 466

Herr Stefan Hoffmann | Regierungsstr. 51 | 99084 Erfurt

Tel.: 0361 / 65 32 620

E-mail: thalekurier@eckpunkt.de | Internet: www.eckpunkt.de

Verteilung / Briefkastenzustellung:

Media Marketing Magdeburg GmbH

Telefon: +49 (0) 391 59 99-594

Druck: Quedlinburg DRUCK GmbH

Erscheinungsweise:

monatlich, kostenlos an alle erreichbaren Haushalte in Thale (inkl. aller Ortsteile)

Nächste Ausgabe: Redaktionsschluss: 10.10.2022, Erscheinungstag: 29.10.2022

Fotos: eckpunkt (T. Zadow, S. Rathaj, S. Hoffmann), Stadt Thale, Bodetal Tourismus GmbH, aboutpixel.de, pixelio.de, istockphoto.de, www.fotolia.de, Adobe Stock, Titel: Adobe Stock

Vervielfältigung, Speicherung und Nachdruck, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung des Herausgebers und der Redaktion nicht gestattet. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nur die Meinung des Autors wieder, nicht die des Herausgebers oder der Redaktion.

Für deren Richtigkeit und Vollständigkeit übernimmt der Herausgeber und die Redaktion keine Gewähr. Schadensersatzansprüche sind ausgeschlossen.

Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Gerichtsstand ist Erfurt.

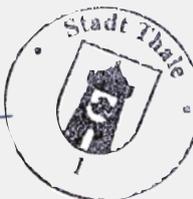
AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER BESCHLÜSSE DES ÖFFENTLICHEN TEILS DES STADTRATES DER STADT THALE

In der Sitzung des Stadtrates der Stadt Thale am 08.09.2022 wurden nachstehend aufgeführte Beschlüsse im öffentlichen Teil gefasst:

- **Beschluss-Nr. 100/2022**
Annahme der Schenkung eines für den feuerwehrspezifischen Einsatz ausgerüsteten Quads des Feuerwehrfördervereins Stecklenberg e. V. an die Stadt Thale
- **Beschluss-Nr. 108/2022**
Abwägung zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 63 „Womo Park 24 – Harz Thale“ der Stadt Thale
- **Beschluss-Nr. 109/2022**
Satzung zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 63 „Womo Park 24 – Harz Thale“ der Stadt Thale
- **Beschluss-Nr. 110/2022**
5. Änderung der Geschäftsordnung für den Stadtrat Thale und seine Ausschüsse

- **Beschluss-Nr. 111/2022**
Grundsatzbeschluss zur Erarbeitung eines Stadtentwicklungskonzeptes „Thale 2040“
- **Beschluss-Nr. 112/2022**
Abberufung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Wohnungsgesellschaft Thale mbH

Thale, 08.09.2022

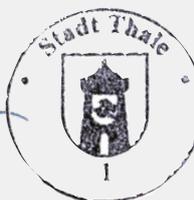
Maik Zedschack,
Bürgermeister Stadt Thale

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER BESCHLÜSSE DES ÖFFENTLICHEN TEILS DES STADTRATES DER STADT THALE

In der Sitzung des Stadtrates der Stadt Thale am 07.07.2022 wurden nachstehend aufgeführte Beschlüsse im öffentlichen Teil gefasst:

- **Beschluss-Nr. 078/2022**
Satzung zur Festsetzung der Gebührensätze für die Straßenreinigung für das Jahr 2021 in den Ortsteilen
- **Beschluss-Nr. 079/2022**
Satzung zur Festsetzung der Gebührensätze für die Straßenreinigung für das Jahr 2021 in den Berg Ortsteilen
- **Beschluss-Nr. 096/2022**
Beschluss über die Gründung des Vereins "LAG Nordharz-Aschersleben-Seeland" mit den Mitgliedskommunen gemäß Entwurf der Vereinssatzung in Anlage

Thale, 07.07.2022

Maik Zedschack,
Bürgermeister Stadt Thale

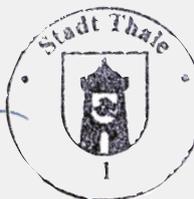
AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER BESCHLÜSSE DES NICHT ÖFFENTLICHEN TEILS DES STADTRATES DER STADT THALE

In der Sitzung des Stadtrates der Stadt Thale am 07.07.2022 wurden nachstehend aufgeführte Beschlüsse im nicht öffentlichen Teil gefasst:

- **Beschluss-Nr. 097/2022**
Vergabeangelegenheit:
Entscheidung hinsichtlich des Verkaufes und der Abtretung der Geschäftsanteile an der Wohnungsgesellschaft mbH Thale
- **Beschluss-Nr. 095/2022**
Personalangelegenheit: Berufung in den Regionalbeirat
- **Beschluss-Nr. 098/2022**
Grundstücksangelegenheit:
Verkauf von Grundstücken in Neinstedt

- **Beschluss-Nr. 099/2022**
Eilentscheidung – Vergabeangelegenheit –
Vergabe von Bauleistungen - Umbau Bergtheater

Thale, 07.07.2022

Maik Zedschack,
Bürgermeister Stadt Thale

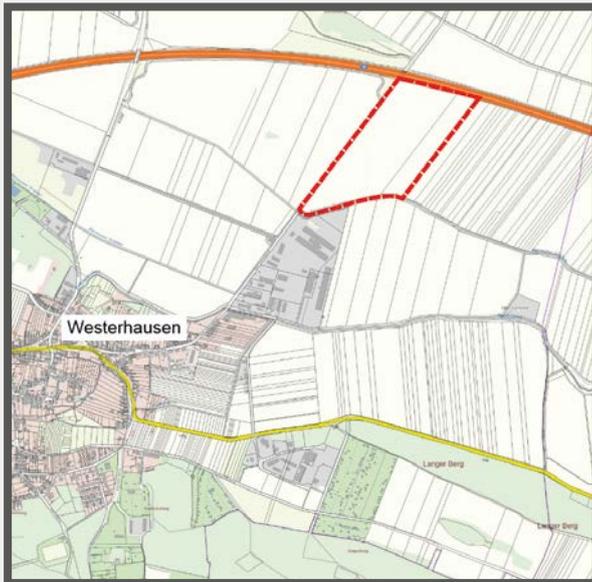
VORZEITIGER VORHABENBEZOGENER BEBAUUNGSPLANES NR. 61 "SOLARPARK WESTERHAUSEN AN DER A 36" DER STADT THALE ÖFFENTLICHE AUSLEGUNG GEM. § 3 ABS.2 BAUGB

Der Stadtrat der Stadt Thale hat in seiner öffentlichen Sitzung am 16.09.2021 die Aufstellung des vorzeitigen, vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 61 „Solarpark Westerhausen an der A 36“ der Stadt Thale beschlossen.

Für den Bau und Betrieb einer Photovoltaik-Freiflächenanlage soll Bauplanungsrecht geschaffen werden. Mit der Planung soll ein bis-

her landwirtschaftlich genutztes Grundstück in ein sonstiges Sondergebiet mit der Zweckbestimmung „Solaranlage“ baurechtlich umgewandelt werden.

Der räumliche Geltungsbereich ist in der Karte ersichtlich.



Lage des Bebauungsplangebietes in Bezug zum Ortsteil Westerhausen (ohne Maßstab).

Quellenvermerk: ALK / 08/2021 © LVermGEO LSA
(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de)



Entwurf der Planung (ohne Maßstab).

Quellenvermerk zur Grundlagenkarte:
© GeoBasis-DE / LVermGeo LSA 2022 Az. B82-6023253-21

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes mit einer Größe von ca. 18,97 ha umfasst die Flurstücke 19 (TF), 132 und 133 der Flur 13, Gemarkung Westerhausen und liegt am nordöstlichen Ortsrand von Westerhausen, begrenzt vom Börnecker Graben im Süden, der Straße Am Fischberg im Westen und im Norden durch die Autobahn A 36.

Folgende wesentliche umweltbezogene Stellungnahmen sowie Arten umweltbezogener Informationen liegen bereits vor:

Stellungnahmen

- Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt – Obere Immissionsschutzbehörde vom 23.06.2022
- Untere Naturschutzbehörde des Landkreises Harz vom 22.06.2022
- Ministerium für Infrastruktur und Digitales vom 07.07.2022
- Regionale Planungsgemeinschaft Harz vom 27.06.2022
- Landesamt für Geologie und Bergwesen vom 29.06.2022
- Landesamt für Denkmalpflege und Archäologie vom 20.06.2022 und 11.07.2022
- Ordnungsamt des Landkreises – Katastrophenschutz vom 22.06.2022
- Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt – Referat Naturschutz vom 09.06.2022

Gutachten und sonstige Dokumente

- Blendgutachten (IT4Light 03.02.2022)
- Artenschutzbeitrag (Rösel 06.09.2022)
- Landschaftsbildbewertungen für Touristen (Löcherer 14.03.2022)
- Potentialanalyse für Photovoltaik-Freiflächenanlagen im Gemeindegebiet Thale – Westerhausen (Buhmann, Rösel, Ryll vom 14.03.2022), redigiert am 06.09.2022)
- Begründung und Umweltbericht zum Solarpark (Buhmann, Ryll vom 06.09.2022)

Die umweltbezogenen Informationen beziehen sich auf die nachfolgenden Schutzgüter.

Schutzgut Mensch

- Das Blendgutachten bestätigt, dass für die Verkehrsteilnehmer der A 36 die Gefahr durch Blendung ausgeschlossen werden kann und die naheliegende Bebauung keiner Blendung ausgesetzt ist, die die gesetzlichen Regelungen überschreiten.
- Die obere Immissionsschutzbehörde bestätigt, dass durch die Solaranlage keine schädlichen Umwelteinwirkungen in Form von Luftschadstoffen, Gerüchen oder relevantem Lärm ausgehen.
- Das Ordnungsamt des Landkreises Harz weißt auf die konkrete Gefahr von Kampfmitteln hin, die auf einer ehemals militärisch genutzten Fläche gegeben sei und verlangt die Bestätigung der Kampfmittelfreiheit vor Baubeginn.

Schutzgut Tiere und Pflanzen, biologische Vielfalt

- Obere und untere Naturschutzbehörde verweisen auf die Lage innerhalb des Landschaftsschutzgebietes. Das Herauslösungsverfahren der Fläche aus der Landschaftsschutzgebietskulisse muss vor Satzungsbeschluss abgeschlossen sein. Elektromagnetische Felder würden nur bei einer Netzspannung der Transformatoren über 1000 Volt relevant werden.
- Der Artenschutzbeitrag untersuchte die Betroffenheit von Pflanzen und Tieren durch den Solarpark, setzte Ausgleichsmaßnahmen fest für die Feldlerche und vorbeugende Maßnahmen zum Schutz von Eidechsen, Schlingnatter und Feldhamster.
- Die untere Naturschutzbehörde ist mit den getroffenen Maßnahmen einverstanden

Schutzgut Landschafts- und Ortsbild

- Das Ministerium für Infrastruktur und Digitales stellt die Raumbeurteilung des Vorhabens fest.
- Die Landschaftsbildbewertung für Touristen untersuchte die möglichen Beeinträchtigung des Landschaftsbildes durch die Anlage unter besonderer Berücksichtigung von Aussichtspunkten und Wander- und Radwanderwegen.

Schutzgut Kultur und Sachgüter

- Das Landesamt für Denkmalpflege und Archäologie teilt mit, dass mit Bodendenkmalen zu rechnen ist und fordert eine Untersuchung und eine ökologische Baubegleitung.

Schutzgut Boden

- Ministerium für Infrastruktur, der Regionale Planungsverband und das Amt für Landwirtschaft, Flurordnung und Forsten Mitte befassen sich mit der Umnutzung der landwirtschaftlichen Fläche in ein Sondergebiet für die solare Nutzung. Die vorrangige Nutzung von Konversionsflächen muss gegeben sein. Die überdurchschnittliche Bodenqualität der jetzt als Acker genutzten Flächen wird kritisch betrachtet.

Die Potentialanalyse stellt bestimmte Einflüsse auf einige Schutzgüter dar und der Umweltbericht betrachtet alle Schutzgüter ausführlich und zeigt deren Beeinflussung auf.

Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Vorhaben- und Erschließungsplan, Begründung, Umweltbericht mit den dazugehörigen Gutachten und die wesentlichen umweltbezogenen Stellungnahmen sowie Arten umweltbezogener Informationen werden gemäß § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich ausgelegt vom

05.10.2022 bis einschließlich 04.11.2022

während der Dienststunden der Stadtverwaltung in der Zeit Montag, Mittwoch und Donnerstag von 9.00 Uhr bis 16.00 Uhr, Dienstag von 9.00 Uhr bis 18.00 Uhr und Freitag von 9.00 bis 12.00 Uhr im Amt Bauen und Ordnung, Raum 311 Öffentliche Auslegungen der Stadt Thale, Rathausplatz 1, 06502 Thale. Außerhalb dieser Zeiten ist dies nach Vereinbarung eines Termins ebenfalls möglich.

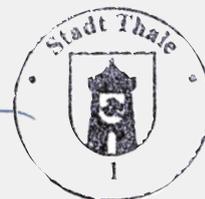
Eine Einsichtnahme der Bekanntmachung sowie der ausliegenden Unterlagen ist über das Geoportal der Stadt Thale unter www.bodetal.de; zielgenau unter <http://www.immobilienkarten.de/geoportal/stadt-thale/geoportal.php?blp=1> sowie das Internet-Portal des Landes Sachsen-Anhalt unter: <https://www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de/de/viewer-gdi-kommunen.html> möglich.

Stellungnahmen können während der Auslegungsfrist abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können gem. § 3 Abs. 2 S. 2 BauGB bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben.

Auskunft erteilt Frau Franke von der Stadtverwaltung Thale (Rathausplatz 1 in 06502 Thale, Telefon 03947 / 470 – 311, franke@thale.de).

Thale, 08.09.2022

Maik Zedschack



Maik Zedschack
Bürgermeister

Das Bürgerbüro informiert

Schiedsstelle der Stadt Thale

Die Sprechstunde der gemeinsamen Schiedsstelle der Stadt Thale mit den Ortsteilen Almsfeld, Allrode, Altenbrak, Friedrichsbrunn, Neinstedt, Stecklenberg, Treseburg, Warnstedt, Weddersleben, Wendefurth und Westerhausen findet jeden dritten Dienstag im Monat in der Zeit von 16.00 bis 17.00 Uhr im Rathaus der Stadt Thale, Zimmer 119, Rathausplatz 01, 06502 Thale statt.

Der nächste Termin der Sprechstunde wird Dienstag, der 18. Oktober 2022 sein.

Läuft Ihr Personalausweis, Reisepass oder Kinderreisepass ab?

Gemäß dem Gesetz über Personalausweise und den elektronischen Identitätsnachweis ist jeder Deutsche im Sinne des Artikels 116 Abs. 1 des Grundgesetzes verpflichtet, einen gültigen Ausweis zu besitzen, so-

bald Sie 16 Jahre alt sind und der allgemeinen Meldepflicht unterliegen oder, ohne ihr zu unterliegen, sich überwiegend in Deutschland aufhalten.

Für einen Antrag auf Ausstellung eines Personalausweises oder Reisepasses legen Sie bitte Ihre Personenstandsurkunde (Geburts- und bei verheirateten die Eheurkunde), ein biometrisches Passbild sowie Ihren Personalausweis oder Reisepass vor. Zur Ausstellung eines Kinderreisepasses müssen außerdem die sorgeberechtigten Eltern ihre Zustimmung geben. Informieren Sie sich nach den Herstellungszeiten der Dokumente.

Sollten Sie weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an die Mitarbeiterinnen des Bürgerbüros Thale (Tel. 03947/470100)



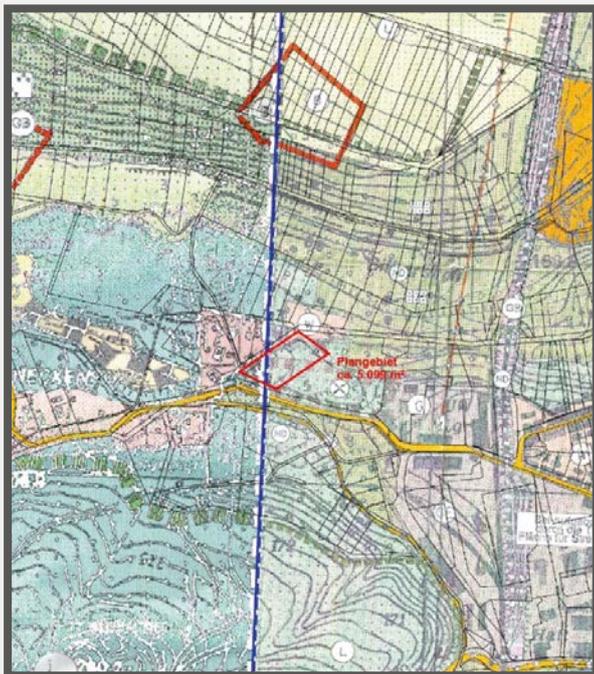
8. ÄNDERUNG DES FLÄCHENNUTZUNGSPLANES THALE FRÜHZEITIGE ÖFFENTLICHKEITSBETEILIGUNG GEM. § 3 ABS. 1 BAUGB

Der Stadtrat der Stadt Thale hat am 28.04.2022 die Einleitung der 8. Änderung des Flächennutzungsplanes Thale beschlossen.

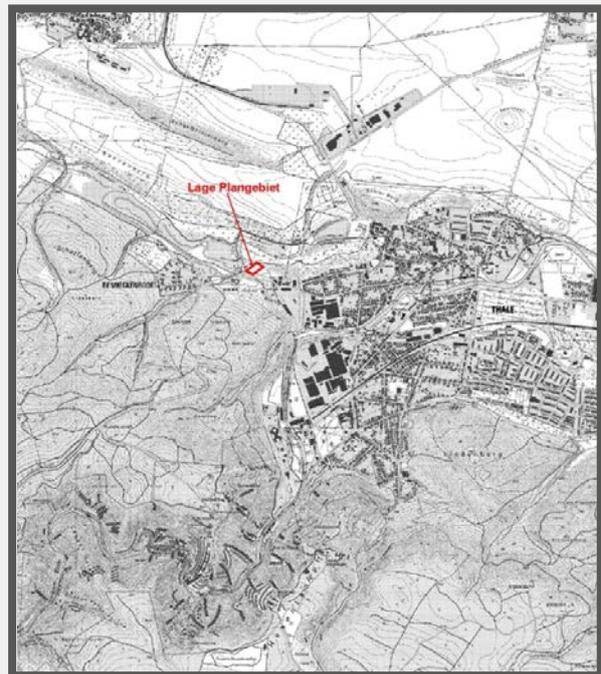
Die Änderung des Flächennutzungsplanes umfasst in etwa die Fläche des Geltungsbereiches des Bebauungsplanes Nr. 64 „Kirchberg/Roßtrappenstraße“. Durch die 8. Änderung des Flächennutzungsplanes soll der Bereich in Verbindung mit dem Bebauungsplan Nr. 64 „Kirchberg/Roßtrappenstraße“ so beplant werden, dass zukünftig eine Wohnbebauung sowie die Bebauung mit einer Halle bzw. eines Unterstandes für den landwirtschaftlichen Betrieb möglich wird.

Das betreffende Plangebiet weist eine Fläche von ca. 5.000 m² auf und befindet sich im Nordwesten der Stadt Thale (am Rübchen). Bei der Fläche handelt es sich um eine Grünbrache.

Die 8. Änderung des Flächennutzungsplanes Thale soll das Flurstück 156/3 der Flur 1, Gemarkung Thale betreffen. Die Lage des zu ändernden Bereiches ist den Übersichten zu entnehmen.



Planbereich im Flächennutzungsplan
Quelle: GeoBasis-DE / LVermGeo LSA
(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de), [Stand: 2017, 2018]



Lage des Plangebietes innerhalb der Stadt Thale
Quelle: GeoBasis-DE / LVermGeo LSA
(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de), [Stand: 2017, 2018]

Die Planung wird gemäß § 3 Abs. 1 BauGB der Öffentlichkeit im Rahmen des folgenden Termins vorgestellt und erörtert, zu dem alle Interessierten eingeladen sind:

**11.10.2022 um 16.00 Uhr
im „großen Saal“ des Rathauses Thale,
Rathausplatz 1 in 06502 Thale**

Gegenstand sollen die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung, sich wesentlich unterscheidende Lösungen, die für die Neugestaltung oder Entwicklung des Gebietes in Betracht kommen und die voraussichtlichen Auswirkungen der Planung sein. Der Öffentlichkeit wird Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung gegeben.

Zum gleichen Termin wird die mit der 8. Änderung des Flächennutzungsplanes Thale einhergehende Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 64 „Kirchberg/Roßtrappenstraße“ vorgestellt und erörtert.

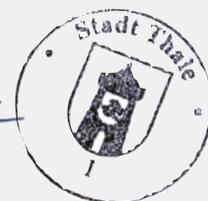
Stellungnahmen und Hinweise zum Vorentwurf können **bis zum 25.10.2022** vorgebracht werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung unberücksichtigt

bleiben. Auskunft erteilt Frau Franke von der Stadtverwaltung Thale (Rathausplatz 1 in 06502 Thale, Telefon 03947 / 470311, franke@thale.de).

Eine Einsichtnahme der Bekanntmachung ist über das Geoportal der Stadt Thale unter www.bodetal.de; zielgenau unter www.immobilienkarten.de/geoportal/stadt-thale/geoportal.php?blp=1 sowie das Internet-Portal des Landes Sachsen-Anhalt unter: www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de/de/viewer-gdi-kommunen.html möglich.

Thale, 08.09.2022

Maik Zedschack



Maik Zedschack
Bürgermeister

BEBAUUNGSPLANES NR. 64 „KIRCHBERG/ROßTRAPPENSTRASSE“ DER STADT THALE FRÜHZEITIGE ÖFFENTLICHKEITSBETEILIGUNG GEM. § 3 ABS. 1 BAUGB

Der Stadtrat der Stadt Thale hat am 28.04.2022 die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 64 „Kirchberg/Roßtrappenstraße“ der Stadt Thale beschlossen.

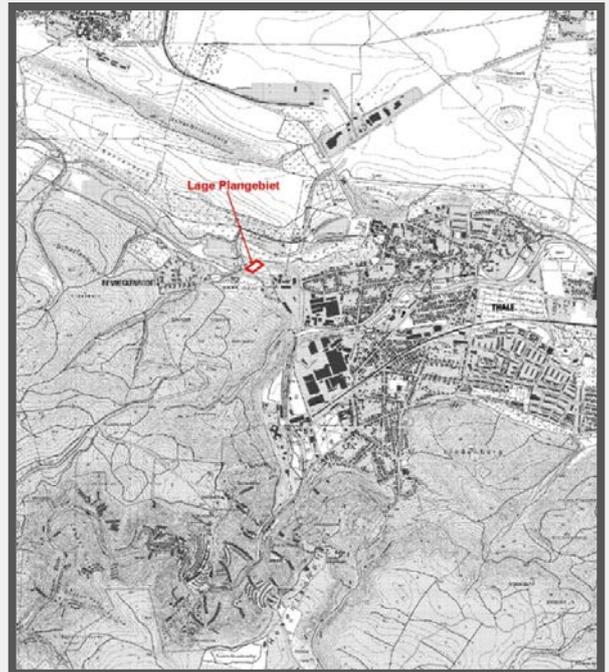
Für das Vorhaben einer Neuerrichtung eines Wohnhauses sowie einer Halle bzw. eines Unterstandes für den landwirtschaftlichen Betrieb in Thale soll zu Lasten eines Vorhabenträgers Bauplanungsrecht

geschaffen werden. Das betreffende Plangebiet weist eine Fläche von ca. 5.000 m² auf und befindet sich im Nordwesten der Stadt Thale (am Rübchen). Bei der Fläche handelt es sich um eine Grünbrache.

Der räumliche Geltungsbereich soll das Flurstück 156/3 der Flur 1, Gemarkung Thale betreffen. Die Lage und der räumliche Geltungsbereich ist in den Karten ersichtlich.



Geltungsbereich des Bebauungsplanes Nr. 64
„Kirchberg/Roßtrappenstraße“ der Stadt Thale
Quelle: GeoBasis-DE / LVermGeo LSA
(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de), [Stand: 2017, 2018]



Lage des Plangebietes innerhalb der Stadt Thale
Quelle: GeoBasis-DE / LVermGeo LSA
(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de), [Stand: 2017, 2018]

Die Planung wird gemäß § 3 Abs.1 BauGB der Öffentlichkeit im Rahmen des folgenden Termins vorgestellt und erörtert, zu dem alle Interessierten eingeladen sind:

11.10.2022 um 16.00 Uhr
im „großen Saal“ des Rathauses Thale,
Rathausplatz 1 in 06502 Thale

Gegenstand sollen die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung, sich wesentlich unterscheidende Lösungen, die für Entwicklung des Bereiches in Betracht kommen und die voraussichtlichen Auswirkungen der Planung sein. Der Öffentlichkeit wird Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung gegeben.

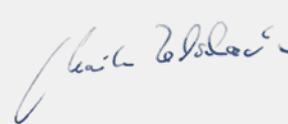
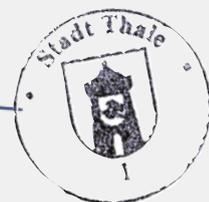
Zum gleichen Termin wird die mit der Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 64 einhergehende 8. Änderung des Flächennutzungsplanes Thale vorgestellt und erörtert.

Stellungnahmen und Hinweise zur Planung können **bis zum 25.10.2022** vorgebracht werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung unberücksichtigt

bleiben. Auskunft erteilt Frau Franke von der Stadtverwaltung Thale (Rathausplatz 1 in 06502 Thale, Telefon 03947 / 470311, franke@thale.de).

Eine Einsichtnahme der Bekanntmachung ist über das Geoportal der Stadt Thale unter www.bodetal.de; zielgenau unter www.immobilienkarten.de/geoportal/stadt-thale/geoportal.php?b1p=1 sowie das Internet-Portal des Landes Sachsen-Anhalt unter: www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de/de/viewer-gdi-kommunen.html möglich.

Thale, 08.09.2022

Maik Zedschack
Bürgermeister

SATZUNG ÜBER DEN VORHABENBEZOGENEN BEBAUUNGSPLAN NR. 63 „WOMO PARK 24 – HARZ THALE“ DER STADT THALE

Der Stadtrat der Stadt Thale hat in seiner öffentlichen Sitzung am 08.09.2022 den vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 63 „Womo Park 24 – Harz Thale“ der Stadt Thale gem. § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung beschlossen. Sie besteht aus dem Planteil A, d.h. der Planzeichnung und den textlichen Festsetzungen (Blatt 1) sowie dem Erschließungsplan (Blatt 2). Die Begründung wurde gebilligt.

In nördlicher Ortsrandlage der Stadt Thale plant ein Vorhabenträger einen Wohnmobilstellplatz zu errichten. Die Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 63 „Womo Park 24 – Harz Thale“ erfolgte im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 BauGB, ohne Umweltbericht.

Der Beschluss wird gem. § 10 Abs. 3 BauGB hiermit bekannt gemacht.

Die Lage und der räumliche Geltungsbereich sind in den Karten ersichtlich.



oben: Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 63 "Womo Park 24 – Harz Thale" der Stadt Thale, ohne Maßstab.

Quelle: GeoBasis-DE / LVerGeo LSA

(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de), [Stand: 2022]

links: Lage des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 63 „Womo Park 24 – Harz Thale“ der Stadt Thale, ohne Maßstab.

Quelle: GeoBasis-DE / LVerGeo LSA

(www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de), [Stand: 2022]

Die Satzung über den vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 63 mit Begründung wird gem. § 10 Abs. 3 BauGB während der Dienststunden der Stadtverwaltung in der Zeit Montag, Mittwoch und Donnerstag von 9 Uhr bis 16 Uhr, Dienstag von 9 Uhr bis 18 Uhr und Freitag von 9 Uhr bis 12 Uhr im Amt Bauen und Ordnung, Raum 311 Öffentliche Auslegungen der Stadt Thale, Rathausplatz 1, 06502 Thale zu jedermanns Einsicht bereitgehalten. Jedermann kann über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Die der Planung zugrunde liegenden Vorschriften können an gleicher Stelle ebenfalls eingesehen werden.

Die Satzung über den vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 63 mit Begründung ist gem. § 10a Abs. 2 BauGB ergänzend über das Internet-Portal der Stadt Thale unter www.bodetal.de; zielgenau unter: www.immobilienkarten.de/geoportal/stadt-thale/geoportal.php?blp=1 sowie über das Internetportal des Landes Sachsen-Anhalt unter www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de/de/viewer-gdi-kommunen.html einsehbar.

Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß § 215 Absatz 1 Satz 1 BauGB Folgendes unbeachtlich wird:

- eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
- eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungs-

- plans und des Flächennutzungsplans und
 - nach § 214 Abs. 3 Satz 2 beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,
- wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Flächennutzungsplans oder der Satzung schriftlich gegenüber der Gemeinde unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind.

Gemäß § 215 Abs. 2 BauGB wird auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Vorschriften sowie auf die Rechtsfolgen hingewiesen.

Auf die Vorschriften des § 44 Absatz 3 Satz 1 und 2 BauGB sowie des § 44 Absatz 4 BauGB über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Vermögensnachteile nach den §§ 39 bis 42 BauGB sowie über die Fälligkeit und das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wurde ebenfalls hingewiesen. Die Fälligkeit des Anspruches auf Entschädigung kann dadurch herbeigeführt werden, in dem der Entschädigungsberechtigte die Leistung der Entschädigung schriftlich bei dem Entschädigungspflichtigen beantragt.

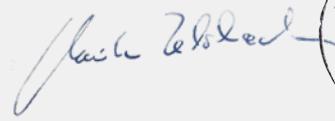
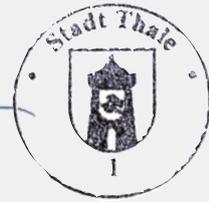
Weiterhin wird auf die Rechtsfolgen nach § 8 Abs. 3 des Kommunalverfassungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) hingewiesen.

Ist eine Satzung gemäß § 8 Abs. 3 KVG LSA unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zustande gekommen, die in diesem

Gesetz enthalten oder aufgrund dieses Gesetzes erlassen worden sind, so ist diese Verletzung unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung der Satzung gegenüber der Kommune geltend gemacht worden ist. Dabei sind die verletzte Vorschrift und der Tatsache, die den Mangel ergibt, zu bezeichnen.

Mit der Bekanntmachung tritt der vorhabenbezogene Bebauungsplan Nr. 63 „Womo Park 24 – Harz Thale“ der Stadt Thale gemäß § 10 Abs. 3 BauGB in Kraft.

Thale, 09.09.2022

Maik Zedschack
Bürgermeister

5. ÄNDERUNG DER GESCHÄFTSORDNUNG FÜR DEN STADTRAT THALE UND SEINE AUSSCHÜSSE

Gemäß § 59 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) vom 17.06.2014 (GVBl. LSA S. 288) in der derzeit geltenden Fassung hat der Stadtrat der Stadt Thale in seiner Sitzung am 08.09.2022 folgende 5. Änderung der Geschäftsordnung für den Stadtrat Thale und seine Ausschüsse beschlossen:

§ 1 Änderungen

Nach § 1 wird folgender § 1 a angefügt:

„§ 1 a Umgang mit dem elektronischem Rats- und Bürgerinformationssystem

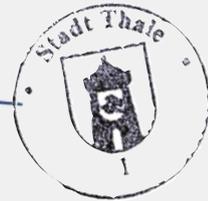
- (1) Die Stadt Thale betreibt für die ehrenamtlichen Mitglieder des Stadtrates Thale und deren Ausschüsse sowie für die Öffentlichkeit nach Maßgabe der folgenden Regelungen ein internetbasiertes Rats- und Bürgerinformationssystem.
- (2) Die Stadt Thale stellt die für das Rats- und Bürgerinformationssystem in den Sitzungsräumen benötigte technische Infrastruktur zur Verfügung.
- (3) Mandatsträger, die das Rats- und Bürgerinformationssystem mittels eines von der Stadt Thale zur Verfügung gestellten Endgerätes nutzen, sind verpflichtet, Dokumente, die sich auf den nicht öffentlichen Teil von Sitzungen beziehen oder die sonst vertrau-

lich zu behandeln sind, nicht auf Datenträger herunterzuladen oder elektronisch oder in sonstiger Weise optisch zu erfassen oder zu speichern. Der Verschwiegenheitspflicht nach § 32 Abs. 2 KVG LSA unterfallende schriftliche und elektronische Dokumente, insbesondere Sitzungsunterlagen, sind so aufzubewahren, dass sie dem unbefugten Zugriff Dritter entzogen sind. Werden diese Dokumente für die Tätigkeit als Mitglied des Stadtrates nicht mehr benötigt, sind sie zurückzugeben oder datenschutzkonform zu vernichten.“

§ 2 In-Kraft-Treten

Diese 5. Änderung der Geschäftsordnung für den Stadtrat Thale und seine Ausschüsse tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Thale, 08.09.2022

Maik Zedschack
Bürgermeister

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER JAGDGENOSSENSCHAFT WESTERHAUSEN

Hiermit werden gemäß §10 Abs. 2 der Satzung der Jagdgenossenschaft Westerhausen vom 12.09.2007 folgende Beschlüsse, die durch die Jagdgenossenschaft in der Versammlung vom 26.08.2022 gefasst worden, bekannt gegeben:

1. Es wurde beschlossen, den Jagdreinerlös des Jachtjahres 2021/2022 in der Kasse der Jagdgenossenschaft zu belassen.
2. 2000,- € gehen in die Rücklage für Feldwege und Gewässerbau/-unterhaltung.

Jagdgenossen, die den Beschlüssen nicht zugestimmt haben, können innerhalb eines Monats nach Veröffentlichung dieser Bekanntmachung, schriftlich oder mündlich die Auszahlung ihres Anteils beim Jagdvorstand geltend machen. Die Vorlage eines aktuellen Grundbuchauszuges (nicht älter als 4 Wochen) ist dazu erforderlich.

Westerhausen, den 11.09.2022

gez. Manfred Tiebe
Vorstandsvorsitzender

Ev. Kirche in Thale, Warnstedt und Friedrichsbrunn

Veranstaltungen der Evangelischen Kirche in Thale:

So 02.10.	15 Uhr	Erntedankgottesdienst m. Pfrn. Lieske, danach Kirchencafé	St. Andreas Thale, Kirche
Di 04.10.	14 Uhr	Seniorenkreis	St. Petri Thale, KBZ
Sa 08.10.	9-12 Uhr	KonfiTüre	Haltestelle Quedlinburg, Aegidiikirchhof 4
Sa 08.10.	16-0 Uhr	ChurchNight	Stadtkirche Elbingerode
So 09.10.	9:30 Uhr	Gottesdienst m. Abendmahl, m. Pfrn. Lieske	St. Petri Thale, Kirche
So 09.10.	17 Uhr	Mit Pauken und Trompeten Festkonzert mit Posau- nenchor Thale und Orgel	St. Petri Thale, Kirche
So 16.10.	9:30 Uhr	Gottesdienst, m. OKR Lehmann	St. Petri Thale, KBZ
Mo 17.10.	15:30 Uhr	Kinderkram m. Heike Beck	St. Petri Thale, KBZ
Di 18.10.	19 Uhr	Kreuz und Quer: Der Zustand des Waldes im Ostharz, m. Hans Schat- tenberg	St. Petri Thale, KBZ
Do 20.10.	9:30 Uhr	Gottesdienst m. Pfrn. Lieske	DRK-Seniorenpflegezentrum Bergblick, Thale
Do 20.10.	14 Uhr	Gemeindenachmittag	Kirche St. Georg, Warnstedt
Fr 21.10.	10 Uhr	Gottesdienst m. Pfrn. Lieske	Seniorenwohnpark Thale
So 23.10.	9:30 Uhr	Gottesdienst m. Pfrn. Lieske	St. Petri Thale, KBZ
Di 25.10.	17 Uhr	Kreuz und Quer: Filzen	St. Petri Thale, KBZ
So 30.10.	14 Uhr	Jubelkonfirmation, m. Pfrn. Lieske	Kirche St. Georg, Warnstedt
Mo 31.10.	17 Uhr	Gottesdienst zum Reformationstag, m. Posaunenchor, m. Pfrn. Lieske	St. Petri Thale, Kirche

Informationen zum Pfarramt:

Pfarrerinnen Saskia Lieske, Ev. Kirchspiel, Hubertusstraße 2, 06502 Thale
Tel.: 03947/77 99 599 oder 0176/34506059
E-Mail: pfarramt@evangelischekirchethale.de
Homepage: www.evangelischekirchethale.de

Gemeindebüro: Frau Graue | Hubertusstraße 2 | 06502 Thale
Tel. und Fax.: 0 39 47 / 23 34
E-Mail: buero@evangelischekirchethale.de

Herz-Jesu-Gemeinde Thale (katholisch)

01.10.	17.00 Uhr	Hl. Messe
04.10.	14.00 Uhr	Frauenkreis im Pfarrhaus Quedlinburg
07.10.	09.00 Uhr	Hl. Messe
09.10.	09.00 Uhr	Wort-Gottes-Feier
12.10.	14.30 Uhr	Gottesdienst, anschließend Seniorennachmittag
14.10.	09.00 Uhr	Hl. Messe
16.10.	09.00 Uhr	Hl. Messe
21.10.	09.00 Uhr	Hl. Messe
23.10.	09.00 Uhr	Hl. Messe
28.10.	09.00 Uhr	Hl. Messe
	19.00 Uhr	Gemeindekreis
30.10.	09.00 Uhr	Wort-Gottes-Feier
31.10.	17.00 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst zum Reformationstag in St. Petri

Jeden Dienstag um 19.00 Uhr findet eine Feierabendandacht in der ev. Kirche St. Petri Thale statt!

Evangelischer Pfarrbereich Neinstedt

Wöchentliche Veranstaltungen in Neinstedt:

Lindenhofskirche:

Sonntags 09.30 Uhr Gottesdienst (außer bei Pfarrbereichs-
gottesdiensten in St. Katharinen)
10.50 Uhr Gottesdienst für Menschen
mit Behinderung
Mittwochs 09.30 Uhr MICHAEL – Andacht für Menschen
& 14.45 Uhr mit Behinderung
Donnerstags 18.00 Uhr Fürbittgebet (im Diakoniekolleg)
Sonnabends 17.00 Uhr Junge Gemeinde, Lindenhofskirche
(Weitere Informationen und Kontakt unter www.jg-neinstedt.de)

Besondere Gottesdienste / Veranstaltungen:

02.10. 14.00 Uhr Erntedankfest-Gottesdienst, Lindenhofskirche
09.10. 09.30 Uhr Pfarrbereichsgottesdienst, Lindenhofskirche
16.10. 11.00 Uhr Gottesdienst in der Katharinenkirche
23.10. 09.30 Uhr Pfarrbereichsgottesdienst, Lindenhofskirche
15.30 Uhr Herbstkonzert mit den Bewohnerchören
aus Hoym & Neinstedt
30.10. 09.30 Uhr Pfarrbereichsgottesdienst, Lindenhofskirche

Kirchenmusikalische Gruppen in der Lindenhofsgemeinde (Aula der Evangelischen Stiftung Neinstedt)

Dienstag 19.00 Uhr Bewohnerchor
20.00 Uhr Kantorei
Mittwoch 19.00 Uhr Posaunenchor
Donnerstag 16.00 Uhr Spatzenchor (4-8 Jahre)
16.30 Uhr Kinderchor (8-12 Jahre)
18.30 Uhr Jugendchor
17.30 Uhr Jungbläserausbildung

Bei Interesse bitte bei Kantor Fuhrmann (Tel: 03947-995 70,
hans-martin.fuhrmann@neinstedt.de) melden.

Informationen zum Pfarramt

Pfarrerinnen Kristin Heyser, Lindenstr. 22a, 06502 Thale / OT Neinstedt,
Tel.: 03947 / 77 251 51 | E-Mail: kristin.heyser@t-online.de
Das Pfarramt in Neinstedt, Lindenstraße 22 ist Dienstag (16 - 18
Uhr) und Mittwoch (11-13 Uhr) geöffnet. (Tel: 04947 / 77 67 88)

St. Stephani-Kirche Westerhausen

02.10. 10.00 Uhr Familiengottesdienst zu Erntedank, anschl.
Umzug durch's Dorf bis Hof Klamroth -
Gemeindefest
13.10. 16.30 Uhr Entdeckerzeit für Kinder (Gemeinderaum Pfarrhaus)
16.10. 10.00 Uhr Gottesdienst
19.10. 14.00 Uhr Miteinander-Füreinander
(Gemeinderaum Pfarrhaus)
31.10. 10.00 Uhr Gottesdienst zum Reformationstag

wöchentliche Termine:

Donnerstags Kirchenchor 20.00 Uhr
Freitags Bläserchor 18.00 Uhr

Zu den Gottesdiensten lädt Ihre Ev. Kirchengemeinde »St. Stephani«
und der GKR herzlich ein. Tel: 03946 6414, Fax: 03946 9738887



Buch des Monats in der Bibliothek



Silvia Stolzenburg
»Die Begine von Ulm«
Historischer Kriminalroman

MORD IM SPITAL.

Ulm 1412. Als die junge Begine Anna Ehringer ihren Dienst im Spital der Stadt antritt, ahnt sie nicht, dass die Vorkommnisse im Infirmary ihr Leben für immer verändern werden. Während der Siechenmeister Lazarus sie in ihre Aufgaben einweist, wird ein furchtbar zugerichteter Mann ins Spital eingeliefert, der wenig später seinen Verletzungen erliegt.

Als sich nach einer Leichenschau herausstellt, dass der Mann ermordet worden ist, beschließen Anna und Lazarus, der Sache

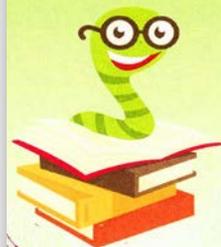
auf den Grund zu gehen und bringen sich damit in tödliche Gefahr. Denn bald tauchen weitere Leihen in Ulm auf ...

Information der Bibliothek

Neu in der Bibliothek - Sachliteratur für Erwachsene



Treffen der Bücherwürmer -Märchenhafte Zeit in der Bibliothek-



40 Kinder beteiligten sich begeistert an der Märchen-Rallye rund um die Bibliothek mit Basteln, Rätseln, Lesen, Malen und Quizen.

Weitere Öffnungszeiten

Bibliothek Thale (Tel. 03947/779905)

Bibliothek für Kinder / Erwachsene
 im Jugendzentrum Sputnik, Sputnikweg 1

Montag	13:00 – 17:00 Uhr
Dienstag	13:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	10:00 – 13:00 & 14:00 – 18:00 Uhr

Stadtverwaltung Thale (ohne Terminvergabe):

Montag	09:00 bis 16:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 18:00 Uhr
Mittwoch	09:00 bis 16:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 16:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 12:00 Uhr

Jeden letzten Mittwoch eines Monats hat die Stadt Thale ab 12.00 Uhr aus technischen Gründen geschlossen.

Bürgerbüro Thale (ohne Terminvergabe)

Montag	09:00 bis 18:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 18:00 Uhr
Mittwoch	09:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 18:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 18:00 Uhr

Jeden ersten Samstag im Monat 09:00 bis 12:00 Uhr
 Jeden letzten Mittwoch eines Monats hat die Stadt Thale ab 12.00 Uhr aus technischen Gründen geschlossen.

Hüttenmuseum (Tel.: 0 39 47 / 77 85 72)

April – Oktober	Di – So	10:00 bis 17:00 Uhr
November – März	Mi – So	11:00 bis 16:00 Uhr

Jugendzentrum Sputnik (Tel.: 0 39 47 / 77 99 04)

Montag – Freitag	14:00 – 21:00 Uhr
------------------	-------------------

Jugendscheune Wendhusen (Tel.: 0 39 47 / 77 85 69)

Montag – Freitag	14:00 – 21:00 Uhr
------------------	-------------------

Jugendclub Allrode (Tel.: 0160 / 62 54 892)

Dienstag und Mittwoch	15:00 – 20:00 Uhr
Freitag	14:00 – 18:00 Uhr

Jugendclub Friedrichsbrunn (Tel.: 0160/62 54 892)

Montag – Freitag	15:00 – 19:00 Uhr
------------------	-------------------

Jugendclub Weddersleben (Tel.: 0160 / 62 54 892)

Dienstag – Freitag	14:00 – 21:00 Uhr
Jeden 2. Samstag	14:00 – 21:00 Uhr

Kloster Wendhusen (Tel.: 0 39 47 / 77 85 63)

Mittwoch – Sonntag	14:00 – 17:00 Uhr
--------------------	-------------------

Führungen nach Anmeldung

Störungsrufnummer von Mitnetzstrom und Mitnetzgas

Störungsrufnummer (kostenfrei)

Montag bis Sonntag: 0.00 – 24.00 Uhr:

Mitnetzstrom Mitnetzgas

0800 2305070 0800 2200922

Sozialzentrum Bode e.V.

Karl-Marx-Str. 3 • 06502 Thale
 Tel.: 03947/7 79 20 • Fax : 03947/ 77 92 29
 E-Mail: mail@sozialzentrum-bode.de
 Internet: www.sozialzentrum-bode.de

Bürgerservice: Mo – Do 08.00 – 17.00 Uhr
 Fr 08.00 – 12.00 Uhr



Jugendscheune Wendhusen

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 14.00 Uhr – 21.00 Uhr
 Telefon: 03947 / 77 85 69
 E-Mail: wendhusen@sozialzentrum-bode.de

Angebote:

- 01.10. 10 Uhr Koch- und Backtag
- 03.10. Feiertag
- 04.10. 14 Uhr Quizspiele
- 05.10. 14 Uhr Spiele an der Wii
- 06.10. 14 Uhr Dart Wochenmeister
- 07.10. 14 Uhr Bolzplatz
- 10.10. 14 Uhr Tischtennistraining
- 11.10. 14 Uhr Billard
- 12.10. 14 Uhr Kartenspiele
- 13.10. 14 Uhr Dart Wochenmeister
- 14.10. 14 Uhr Quizspiele
- 15.10. 10 Uhr Koch- und Backtag
- 17.10. 14 Uhr Tischtennistraining
- 18.10. 14 Uhr Angebote im Snoezelraum
- 19.10. 14 Uhr Bolzplatz
- 20.10. 14 Uhr Dart Wochenmeister
- 21.10. 14 Uhr Spiele an der Wii
- 24.10. 14 Uhr Tischtennistraining
- 25.10. 14 Uhr Basteln für Halloween
- 26.10. 14 Uhr Billard
- 27.10. 14 Uhr Halloween-Party
- 28.10. 14 Uhr Dart Wochenmeister
- 31.10. Feiertag



Jugendzentrum Sputnik

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 14.00 Uhr – 21.00 Uhr
 Telefon: 03947 / 77 99 04
 E-Mail: sputnik@sozialzentrum-bode.de

Angebote:

- 03.10. Feiertag
- 04.10. 15 Uhr Kunstwerkstatt / Herbst
- 05.10. 15 Uhr Gesunde Ernährung / Kinder
- 06.10. 16 Uhr Digitale Welten
- 07.10. 17 Uhr Sport mit Florin
- 08.10. Fußball
- 10.10. 15 Uhr Tischtennis
- 11.10. 15 Uhr Kunstwerkstatt / Herbst
- 12.10. 15 Uhr PS Spiele
- 13.10. 16 Uhr Digitale Welten
- 14.10. 15 Uhr Dart
- 17.10. 15 Uhr Basketball
- 18.10. 15 Uhr Kunstwerkstatt / Herbst
- 19.10. 15 Uhr Mach dich fit an der Wii
- 20.10. 16 Uhr Digitale Welten
- 21.10. 18 Uhr Sport mit Florin
- 22.10. Fußball
- 24.10. 15 Uhr Billard
- 25.10. 15 Uhr Kunstwerkstatt / Herbst
- 26.10. 17 Uhr Gesunde Ernährung / Jugend
- 27.10. 15 Uhr Halloween-Party / Wendhusen
- 27.10. 16 Uhr Digitale Welten
- 28.10. 15 Uhr Tischkicker
- 31.10. Feiertag

Seniorenveranstaltungen Bodetreff

- 05.10. 14:00 Uhr Entspannungsgruppe in der Bodetal Therme
- 06.10. 14:00 Uhr Kaffeerunde / SZB
- 10.10. 13:30 Uhr Kegeln in Timmenrode
- 10.10. 14:00 Uhr Bewegungsübungen / Musestieg
- 12.10. 14:00 Uhr Kulturgruppe / Theater Halberstadt
- 13.10. 14:00 Uhr Musik und Tanz
- 13.10. 14:00 Uhr Kaffeerunde / SZB
- 17.10. 14:00 Uhr Bewegungsübungen / Musestieg
- 19.10. 14:00 Uhr Entspannungsgruppe in der Bodetal Therme
- 20.10. 14:00 Uhr Kaffeerunde / SZB
- 20.10. 14:00 Uhr Herbstzeitlose / Musestieg
- 24.10. 14:00 Uhr Bewegungsübungen / Musestieg
- 26.10. 14:00 Uhr Entspannungsgruppe / Musestieg
- 27.10. 14:00 Uhr Kaffeerunde / SZB

Aktivgruppen

- 04.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe I
- 05.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe II
- 06.10. 09:30 Uhr Kreative Gruppe
- 10.10. 10:00 Uhr Frauen Aktiv / Fahrt / Halberstadt
- 10.10. 13:30 Uhr Kegeln in Timmenrode
- 11.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe I
- 11.10. 14:00 Uhr Lebensgärtner / Musestieg
- 12.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe II
- 13.10. 09:30 Uhr Kreative Gruppe
- 18.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe I
- 19.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe II
- 20.10. 09:30 Uhr Kreative Gruppe
- 24.10. 11:00 Uhr Frauen Aktiv / Wanderung / Stecklenberg
- 25.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe I
- 25.10. 14:00 Uhr Lebensgärtner / Musestieg
- 26.10. 09:00 Uhr Frauenfrühstück / Gruppe II
- 27.10. 09:30 Uhr Kreative Gruppe

Apothekenbereitschaftsdienst



Landkreisdienst

01.10. Aesculap Apo. Ballenstedt	20.10. Bergapo. Harzgerode
02.10. Stadtapo. Ballenstedt	21.10. Löwen Apo. Harzgerode
03.10. Bergapo. Harzgerode	22.10. Bahnhof Apo. QLB
04.10. Löwen Apo. Harzgerode	23.10. Apo. im Vitalhaus QLB
05.10. Bahnhof Apo. QLB	24.10. Apo. am Weyhegarten QLB
06.10. Apo. im Vitalhaus QLB	25.10. Adler- & Rats-Apo. QLB
07.10. Apo. am Weyhegarten QLB	26.10. Löwenapo. QLB
08.10. Adler- & Rats-Apo. QLB	27.10. Süderstadt Apo. QLB
09.10. Löwenapo. QLB	28.10. Sonnen-Apo. QLB
10.10. Süderstadt Apo. QLB	29.10. Nathusius-Apo. Neinstedt
11.10. Sonnen-Apo. QLB	30.10. Kur-Apo. Bad Suderode
12.10. Nathusius-Apo. Neinstedt	31.10. Apo. am Markt Thale
13.10. Kur-Apo. Bad Suderode	
14.10. Apo. am Markt Thale	* Zusatzdienst Quedlinburg
15.10. Hubertusapo. Thale	Samstags: 18.00 bis 19.00 Uhr
16.10. Walpurgis Apo. Thale	Sonn- & Feiertage: 11 bis 12 Uhr
17.10. Cyriakus Apo. Gernrode	01.10. Bahnhof Apo. QLB
18.10. Aesculap Apo. Ballenstedt	02.10. Apo. im Vitalhaus QLB
19.10. Stadtapo. Ballenstedt	03.10. Apo. am Weyhegarten QLB

Einladung zur

MAL- UND ZEICHENWERKSTATT THALE

ein Angebot für alle seit 2005

in Kooperation mit der
**Wohnungsgenossenschaft
Thale eG**
und dem
**Diakonie Pflegedienst der
Evangelischen Stiftung
Neinstedt**

Leitung **Dr. Guido Blossfeld**



Mal- und Zeichenwerkstatt Thale

Die Werkstatt wird im Oktober (mit Ausnahme 03.10. und 17.10.) jeden Montag, jeweils von 19 Uhr bis ca. 21 Uhr im genannten Raum durchgeführt.

Wir wollen die Grundlagen mehrfarbiger grafischer Abbildungen weiter vertiefen. Als Materialien werden ein Zeichenblock A2, Uni-ball Tintenroller eye fine und micro in mehreren Farben sowie Bleistifte der Härte 2H benötigt.

Auch Neueinsteiger sind herzlich willkommen!

Mal was Neues: Anfang 2023 wollen wir Collagen auch mit getrockneten Gräsern, Blüten und Blättern gestalten. Das braucht Vorlauf, zumal im Winter die Natur kaum geeignete Pflanzenteile bietet! Jeder, der mitmachen möchte, sollte deshalb ab sofort an die Ernte von Gräsern, Blüten und Blättern gehen und sich einen kleinen Vorrat anlegen. Diese sind dann zwischen sauffähige Papiere zu legen und zu pressen, bis sie getrocknet sind. Später werden sie auf Vorzeichnungen drapiert und aufgeklebt.

Veranstaltungstipps

Samstag, den 10.9.22 bis Sonntag, den 20.11.22
Jubiläumsausstellung - 1872 bis 1922 - 50 Jahre Eisenhüttenwerke Thale AG, Thale wird durch Industrialisierung zur Stadt
Hüttenmuseum Thale, Walther- Rathenau - Str. 1 , Thale

Samstag, 24.09.2022

Thalenser Oktoberfest 2022

20:00 bis 02:00 Uhr, siehe Anzeige auf Seite 12
Klubhaus Thale

Sonntag, den 02.10.22

Kirchliches Erntedankfest

im Hofladen Landgut Klamroth in Westerhausen
Alle Infos siehe Seite 38

Montag, den 03.10.22

Fest der Musik

11:00 bis 17:00 Uhr

Pension & Restaurant "Zum Harzer Jodlermeister", St. Ritter 26 a, Altenbrak
Info-Tel.: 039456/5680

Montag, den 03.10.22

Briefmarkentauschtag

09.00 bis 11.00 Uhr in den Räumen der
Wohnungsgenossenschaft Thale eG,
Freiligrathstr. 53 in Thale

Samstag, den 08.10.22

Tag der offenen Tür an der Freien Waldorfschule Thale

10:00 bis 14:00 Uhr
Steinbachstraße 6, 06502 Thale

Samstag, den 08.10.22

Industriekultur im Sachsen-anhaltischen Harz

Tagung im Rathaus, siehe Seite 38

Samstag, den 22.10.22

Das Kriminal Diner - Das Tödliche Vermächtnis

18:30 bis 22:30 Uhr
Mythenresort Heimdall, Poststraße 18, 06502 Thale

Samstag, den 28.10.22 bis

Montag, 31.10.2022

Hexoween-Markt 2022

Alle Infos siehe Seite 3



Ab 29.09.2022 im Kino
Central Theater Thale:

- Änderungen vorbehalten -

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 • www.wm-aw.de



WOHNMOBIL-CENTER
Am Wasserturm

Die Hölle von Q



Teilnehmerrekorde, Bestleistungen und internationale Sieger. Das höllische Triathlon-Wochenende im Harz vom 3. + 4. September hat alles geboten, was man sich von einem Sportfest erwarten darf. Und das bei strahlendem Sonnenschein, viel Musik und bester Laune. Zunächst gingen bei der Hölle Special 132 Sportler mit geistiger Behinderung ins Rennen. Mit der begeisterten Lebensfreude der Teilnehmer findet dieser in Deutschland einzigartige Triathlon immer mehr Freunde auch an der Strecke. Der sportliche Teil wurde

erneut abgerundet durch das Begegnungscamp der Evangelischen Stiftung Neinstedt - eine Möglichkeit für die Sportler, neue Freundschaften zu schließen und die eigene Leistung zu feiern. Bei der Hölle von Q waren es rund 500 Sportler, die an den Start gingen. Vertreten waren neben dem Gastgeberland weitere 6 Nationen. Sportliche Highlights waren der neue Streckenrekord bei den Frauen und die erfolgreiche Titelverteidigung bei den Männern durch Nico Markgraf. Auf der teilweise neuen Strecke blieb er mit 4:08:18 nur knapp über dem Streckenrekord. Frauensiegerin Livia Eggler aus der Schweiz hingegen unterbot mit 4:49:06 die bisherige Bestleistung gleich um fast 12 Minuten - und kann sich damit über eine zusätzliche Prämie von

500EUR freuen. Besonderheit bei den Frauen: mit der zweitplatzierten Tanja Tschach aus den USA und der 5. Esther de Vries aus den Niederlanden waren gleich drei der besten fünf Teilnehmerinnen international. In den drei Staffekategorien hingegen jeweils Teams aus der Region vorne. Sportkamerad.de siegte sowohl bei den Frauen wie bei den Männern. Die Mix Staffel wurde von Fachwerk DIE WOHNAGENTUR gewonnen.

Weitere Ergebnisse auf www.hoelle-von-q.de
Möglich wurde die Veranstaltung erst durch die Unterstützung von über 500 Helfern. Auch entlang der von allen Teilnehmern begeistert aufgenommenen neuen Radstrecke über Treseburg und Allrode fanden sich schon viele Unterstützer ein und feuerten die Triathleten kräftig an.





Unternehmensgruppe Ziesing

• Pflegedienst • Physiotherapie • Ergotherapie • BauArt Harz • ImmoZ

Pflegedienst

Einzugsgebiet:
Thale, Quedlinburg, Ballenstedt
mit Ortsteilen

Tel.: 03947 7755225

Physiotherapie

Einzugsgebiet:
Thale, Neinstedt, Gernrode,
Friedrichsbrunn

Tel.: 03947 65711

Chiropraktik

Privatpraxis

Tel.: 03946 5271401

Ergotherapie

Einzugsgebiet:
Quedlinburg, Halberstadt, und
Thale mit Ortsteilen

Tel.: 03946 907268

BauArt Harz

Einzugsgebiet:
Thale, Quedlinburg, Ballenstedt
mit Ortsteilen

Tel.: 03946 5271403

Baltic Capital

Projektmanagement

Tel.: 03946 5271404

Ferienwohnungen

www.domizile-harz.de

Tel.: 03946 5271409

Werbung & Marketing

Tel.: 03946 5271409

Pflegedienst

Keine Sorgen mehr, wir kümmern uns um alles.

- Pflegerische Versorgung aller Pflegegrade
- Medizinische Versorgung im Rahmen der Häuslichen Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche und soziale Dienste
- Beratungseinsätze für pflegende Angehörige
- Entlastungsleistungen/Verhinderungspflege

Physiotherapie

Auszug aus dem Leistungsspektrum

- Chiropraktik/Osteopathie
- Manuelle Therapie
- Lymphdrainage
- Krankengymnastik/ZNS
- Medizinische Massagen
- Hausbesuche
- CMD

Ergotherapie

Auszug aus dem Leistungsspektrum

- Pädiatrie – Kinderheilkunde
- Geriatrie – Altenheilkunde
- Orthopädie/Traumatologie
- Neurologie
- Psychiatrie
- Hausbesuche
- Private Vorschule

BauArt Harz

Auszug aus dem Leistungsspektrum

- Altbausanierung
- Innen- und Außenanbau
- behinderten- u. altersgerechter Bäderumbau (KK gestützt)
- Klein- u. Kleinstreparaturen im Innen- und Außenbereich
- Beräumung/Entsorgung von Wohnungen und Häusern

regional, bundesweit & europaweit



ImmoZ

ImmoZ Estate GmbH

Harzweg 28

06484 Quedlinburg

Tel.: 03946 5271406

E-Mail: info@immoz.eu

www.immoz.eu

Wir verkaufen Ihre Immobilie.

Drei Tage rund um den Triathlon in Neinstedt: Begegnungscamp in Neinstedt und Hölle Spezial

Bereits zum vierten Mal fand am 3. September die Hölle Special, einem Triathlon für Menschen mit geistiger Behinderung, statt. Neben dem Veranstalter, Mark Hörstermann, ist die Evangelische Stiftung Neinstedt der Gastgeber dieser Veranstaltung.



Sportlich unterstützen das Event der Kreissportbund Harz und Special Olympics Sachsen-Anhalt. Da es sich die Evangelische Stiftung zur Aufgabe gemacht hat, neben dem Sport auch die Begegnung von Menschen untereinander zu fördern, fand auch in diesem Jahr ein dreitägiges Begegnungscamp in Neinstedt statt.

Bereits am Freitag vor dem Triathlon fanden sich ca. 100 Menschen am Begegnungscamp ein, um sich gemeinsam bei sehr gutem Wetter mit Musik, Sport und Spiel auf den Wettkampf einzustimmen. Dafür wurde auch das neue Sport- und Freizeitareal an der Werkstatt für behinderte Menschen (WfbM) rege in Anspruch genommen.



am Start. Viele erhielten sehr gute Platzierungen. Um die Inklusion auch sichtbar zu machen, traten auch acht Unifightstaffeln für die Stiftung an.

Unifightstaffeln setzen sich aus Menschen mit- und ohne Behinderung zusammen. Die sportlichen guten Leistungen waren die Belohnung, für das fleißige Training der Teilnehmenden. Dabei erhielten die Sportlerinnen und Sportler durch die Unterstützung der Bodetal-Tourismus GmbH auch die Möglichkeit, das Freibad in Thale zu nutzen. Die professionelle Sportausstattung, wie es sich für richtige Ath-

letinnen und Athleten gehört, wurde von der Firma Viebrock gesponsort.

Die Siegerehrung fand am Samstag nach dem Triathlon an der WfbM in Neinstedt statt. Bei Special Olympics ist jeder ein Gewinner. So wurden alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer geehrt. Anschließend wurde bis in die späten Abendstunden kräftig gefeiert und eine Schlagersängerin heizte allen mächtig ein. Unterstützung in der Umsetzung der Veranstaltung fanden die Organisatoren bei den Schülerinnen und Schülern der Fachschule für Heilerziehungspflege.

Am darauffolgenden Sonntag gab es dann die Möglichkeit, am Stimmungsnest auf dem Marienhof, die Sportlerinnen und Sportler der Hölle von Q anzufeuern, die von der Neinstedter Schrottband begrüßt wurden. Am Begegnungscamp um den Triathlon nahmen wieder Menschen aus dem gesamten Bundesgebiet teil. Um das Begegnungscamp mit all seinen positiven Effekten durchführen zu können, erhielt die Evangelische Stiftung Neinstedt eine Förderung von „Partnerschaft für Demokratie der Welterbestadt Quedlinburg“. Dafür sagen alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer ein ganz herzliches Dankeschön.



■ Lernpaten im Ehrenamt suchen Verstärkung für Grundschulkinder

Das neue Schuljahr zeigt, dass die Coronamaßnahmen und der Lehrermangel Spuren hinterlassen. Es gibt viele Wissenslücken bei den Schülerinnen und Schülern, die nicht immer im Elternhaus geschlossen werden können. Der Einsatz gut ausgebildeter Ehrenamtlicher wird für die beste Möglichkeit gehalten, diese schnell aufzuarbeiten. Die ehrenamtlichen Mitglieder des Vereins »Mentor – Die Leselernhelfer« in Quedlinburg, der bundesweit etwa 13.000 Leselernhelfer hat, helfen Kindern seit über vier Jahren.

Die Initiative von Freiwilligen, die Freude am Lesen vermitteln, sollen zugleich Defizite in der deutschen Sprache beseitigen und einen erfolgreichen Start in die Zukunft ermöglichen. In Absprache mit den Schulen und Eltern werden Partnerschaften gebildet. Mentor und Schüler treffen sich eine Stunde pro Woche in der Schule. Dieses 1:1-Arbeiten ermöglicht eine individuelle Förderung des Kindes. »Mit Lob, Humor und Geduld schaffen wir eine entspannte Leseatmosphäre«, erklärt Sonngard Ryschka, Vorsitzen-

de des Mentor - Die Leselernhelfer-Vereins in Quedlinburg. Gegenwärtig profitieren zehn Grundschulen von dieser Hilfe. Der Bedarf an Lesementoren ist sehr groß. »Die Nachfrage der Schulen an uns ist gestiegen und wir könnten noch viel mehr Kinder unterstützen. Immer

häufiger besteht die Gefahr, dass sie keinen Schulabschluss machen können und in ein Leben ohne Berufsausbildung abrutschen. Wer sie jetzt nicht auffängt, hängt sie wissentlich ab«, skizziert Sonngard Ryschka die Situation. Der Verein organisiert auch Weiterbildungen mit Hilfestellungen für Lesestunden. In Thale und Ballenstedt können die Mentoren in den jeweiligen öffentlichen Bibliotheken Bücher für die Kinder ausleihen, in Ballenstedt sogar ohne Gebühr. Die Leselernhel-



fer nutzen auch die Qualifizierungsmöglichkeiten des Mentor-Bundesverbandes, z.B. den Umgang mit elektronischen Medien für das Lesen mit Schülern. Zudem gibt es Kontakte zu benachbarten Vereinen, wie Wernigerode.

Wer selbst Kindern den Spaß am Lesen vermitteln möchte, kann sich bei Mentor Quedlinburg melden. Telefonisch unter 03946/70 11 62 oder per Mail an die Adresse mentor.qlb@t-online.de

■ Kita Regenbogenland in Thale nimmt an AOK-Programm »JolinchenKids« teil

Die Kindertagesstätte Regenbogenland der Neinstedter Stiftung in Thale nimmt ab sofort am AOK-Gesundheitsförderungsprogramm »JolinchenKids – Fit und gesund in der Kita« teil. Die Kita startete am 7. September mit einem Fest in das Projekt gestartet. JolinchenKids richtet sich an Krippen- und Kita-Kinder und soll ihnen eine gesunde Lebensweise vermitteln. Auch die Gesundheit der Erzieherinnen liegt im Fokus. Insgesamt läuft das Projekt drei Jahre.

In den nächsten drei Jahren wird die Kita Schritt für Schritt alle fünf Module des Programms – Ernährung, Bewegung, seelisches Wohlbefinden, Elternpartizipation und Erzieherinnengesundheit – in den Kita-Alltag verankern. Erzieher und Eltern werden dabei eng in die Planung und Umsetzung der einzelnen Schritte eingebunden. Die AOK unterstützt mit Lernmaterialien und Fachwissen. Kinder, Eltern und Erzieher sollen so für einen gesunden Lebensstil begeistert werden.

Birgit Ringler, Leiterin der Kita, erläutert dazu: »JolinchenKids ist individuell auf jede Kita zugeschnitten und berücksichtigt die Rahmenbedingungen vor Ort. Ein wichtiger Baustein ist die körperliche und seelische Gesundheit der Erzieherinnen und Erzieher. Denn der Arbeitsplatz Kita bringt viele Belastungen mit sich. Ungünstige Körperhaltungen, hoher Lärmpegel oder Zeitdruck sind meist an der Tagesordnung. Neben Workshops gibt es deshalb auch Kurs- und Beratungsangebote zur Förderung der Gesundheit von Erzieherinnen und Erzieher.«

JolinchenKids nutzt die prägende Kindheitsphase, um frühzeitig die Weichen für ein gesundes Aufwachsen zu stellen. Neben gesunder Ernährung und vielseitiger Bewegung steht auch das seelische Wohlbefinden der Kinder im Vordergrund. Denn wenn Kinder über



ausreichende psychische Widerstandskräfte verfügen, können sie sich selbst unter belastenden Bedingungen gut entwickeln.

Seit dem landesweiten Start 2014 haben an »JolinchenKids« bereits 117 Kitas teilgenommen. Über 8400 Kinder und deren Eltern sowie 1.400 Erzieher konnten so bislang erreicht werden.

Weitere Informationen zu »JolinchenKids« unter:

www.deine-gesundheitswelt.de/jolinchen



Besuch Baumwipfelpfad Bad Harzburg



Ein Highlight der diesjährigen Ferienpassaktionen bildete die Fahrt zum Baumwipfelpfad Bad Harzburg. Der 1000m lange Weg durch die Baumwipfel mit seinen 50 Erlebnisstationen begeisterte die 15 Kinder sehr.

Angeltour zum See Pöhle



Ferienaktion der mobilen Jugendarbeit: Auf Angeltour begaben sich 5 Jugendliche der mobilen Jugendarbeit an den Angelsee Pöhle. Nach Austausch zum Thema Angeln waren die Jugendlichen in der Praxis sehr erfolgreich.

Schützenfest in Stecklenberg



Nach zweijähriger coronabedingter Pause konnte der Harzer Schützenverein Stecklenberg e.V. am 20. August 2022 wieder sein traditionelles Schützenfest mit zahlreichen Besuchern und Gastvereinen durchführen. Am Vortag fand das traditionelle gemeinsame Grillen der Vereine Stecklenbergs statt.

Die Schützenkönige 2022 von links:

Henry Baars Fahnenträger, Lisa Trolldenier Königin, Sonny Trolldenier König, Bernd Pietscher Senioren-König und Wildschütz, Rene Thilo Sonderpreis, Emily Kramer Wildschütz, Matthias Schulz aus Weddersleben Wildschützen Pokal.

Ferienaktion Besuch im Zoo Leipzig



Den Abschluss der diesjährigen Ferienaktionen des Sozialzentrums bildete der Besuch des Leipziger Zoos. Für die 25 Kinder war der Rundgang durch die Tieranlagen entsprechend der Kontinente und Vegetationszonen sehr beeindruckend. Gestärkt wurde sich im Urwaldorf.

Einschulungen 2022

Rund 100 ABC-Schützlinge der öffentlichen Schulen erlebten Ende August ihre Einschulung im Rahmen einer Feierstunde im Klubhaus Thale. Dabei unterhielt das Theater »Fairytale« mit dem Stück »Der Zuckertütenbaum« traditionell die anwesenden Schöler, Eltern, Großeltern, Verwandte und Gäste. Eingeschult wurden die Kinder der Grundschule »Auf den Höfen« (Thale und Friedrichsbrunn), der Grundschule »Geschwister Scholl«, der Grundschule »Hans Christian Andersen« Neinstedt und der Grundschule Westerhausen.



Ferienaktion Floßfahrt



Eine dreitägige Floßfahrt führte 10 Kinder von der Diemitzer Schleuse auf die mecklenburgischen Seen. Sie erlebten dort im Rahmen einer Ferienaktion des Sozialzentrums Bode spannende Tage und stellten sich persönlichen Herausforderungen auf dem Floß.

■ Abellio: 9-Euro-Ticket war erfolgreich - dank des Engagements der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Das 9-Euro-Ticket ist Geschichte, hat Spuren hinterlassen und sorgt weiterhin für Diskussionen. Für Abellio hat die befristete Aktion zur Entlastung der Bürger vor allem deutlich mehr Fahrgäste in den Zügen gebracht. Auch wenn die Zahlen für den gesamten Drei-Monats-Zeitraum noch nicht vorliegen, ist klar, dass viele Menschen das äußerst günstige Ticket genutzt haben, um öfter unterwegs zu sein oder den Öffentlichen Personennahverkehr auszuprobieren. Die Zahl der Fahrgäste auf den von Abellio betriebenen Strecken ist in den vergangenen drei Monaten gegenüber der Zeit davor stark gestiegen, auf manchen Strecken hat sich die Zahl verdoppelt, teilweise sogar verdreifacht. Gemeinsam mit den Aufgabenträgern hat Abellio in kürzester Zeit die notwendigen, soweit möglichen, zusätzlichen Kapazitäten akquiriert und die Menschen auch in den deutlich volleren Zügen zuverlässig an ihr Ziel gebracht.

Dass dies möglich war, lag in erster Linie am Engagement der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. »Unser Dank gilt all den Kolleginnen und Kollegen, die einer deutlich höheren Belastung ausge-

setzt waren und dem 9-Euro-Ticket dennoch zum Erfolg verholfen haben«, so Rolf Schafferath, Geschäftsführer von Abellio. »Gerade das Personal in den Zügen hat den zum Teil verständlichen Frust der Fahrgäste abbekommen, wenn diese sich in einen vollen Zug quetschen mussten oder sogar abgewiesen wurden, weil zum Beispiel kein Platz mehr für ihr Fahrrad war.«

Belastet wurde die Situation in den vergangenen drei Monaten durch eklatante Mängel in der Netzinfrastruktur. So wurden im Juli mitten in der 9-Euro-Ticket-Zeit und den Sommerferien mehrere Streckenabschnitte quasi über Nacht innerhalb weniger Stunden für den Austausch fehlerhafter Schwellen gesperrt, und das zum Teil wochenlang. Dadurch kam der Bahnverkehr in den Harz teilweise zum Erliegen – und das ausgerechnet in einer Zeit, in der besonders viele Menschen mit dem Zug in diese reizvolle Ausflugsregion wollten. Diese massiven Probleme mit der Infrastruktur führten und führen immer noch zu Ausfällen, Verspätungen und wachsendem Frust der Fahrgäste.



Dank des 9-Euro-Tickets wird der Öffentliche Personennahverkehr diskutiert wie seit langem nicht mehr. Die Herausforderungen für die Infrastruktur und Belastungen für die Beschäftigten im Bahnsektor haben ein Schlaglicht darauf geworfen, dass politisches Handeln notwendig ist. Nur dann kann der Schienenverkehr eine zentrale Rolle bei der Mobilität der Zukunft einnehmen.

Bei den Diskussionen um mögliche Nachfolgemodelle des 9-Euro-Tickets verweist Abellio daher darauf, dass der Schienenpersonennahverkehr nachhaltig finanziert werden muss. »Wir brauchen Investitionen in den Erhalt und Ausbau der Infrastruktur und eine Ausweitung des Angebots, um Menschen eine gute Alternative zum Auto bieten zu können«, so Rolf Schafferath. »Zur langfristigen Verbesserung des Öffentlichen Nahverkehrs unterstützen wir daher die Forderungen der Verkehrsministerkonferenz der Länder (VMK) nach zusätzlichen Mitteln in Höhe von 1,65 Milliarden Euro noch in diesem Jahr, um weitreichende Folgen für die Fahrgäste zu vermeiden.«

■ Jetzt schon für die kalte Jahreszeit vorsorgen

ANZEIGE

Wer möchte bei heißen Temperaturen, Sommerfesten und Picknicks am See schon an Kälte, Nässe, Eis und Schnee denken? Und doch sollten insbesondere Autofahrer frühzeitig für Herbst und Winter vorsorgen. Braucht das Auto neue Winterreifen? Ist die Batterie noch in gutem Zustand und ist mit den Bremsen alles in Ordnung?

Preisvorteile und kurze Wartezeiten

Wer jetzt aktiv wird, erspart sich die üblichen langen Wartezeiten und Terminengpässe in den Werkstätten, nachdem der erste Frost Einzug ge-

halten hat. Dasselbe gilt auch für die Nachrüstung einer Standheizung. Diese lässt sich im Sommer nicht nur besonders entspannt erledigen. Gleichzeitig profitieren Autofahrer von attraktiven Konditionen in örtlichen Fachbetrieben (wie bei Autodienst Krug in Thale). Hier gibt es beim Einbau einer Standheizung von Webasto bis zum Februar 2023 einen Preisvorteil von 215 Euro.

Nie mehr Scheiben kratzen

Eine Standheizung kann in fast jedes Fahrzeug eingebaut werden und lässt sich individuell steu-

ern, besonders bequem beispielsweise mit der passenden Smartphone-App. So sorgt die Standheizung dafür, dass alle Scheiben zur geplanten Abfahrtszeit eis- und schneefrei sind und zugleich der Innenraum angenehm vorgewärmt ist – wichtig nicht nur für im Freien geparkte Autos. Zudem lassen sich viele Standheizungen sogar ganzjährig nutzen: Sie wärmen nicht nur, sondern verfügen zusätzlich über eine Standlüftungsfunktion – die Zufuhr frischer Außenluft rechtzeitig vor dem Losfahren verhindert Hitzestaus in abgestellten Fahrzeugen.



Mein Auto.
Meine Standheizung.
Meine Komfortzone.

Jetzt Preisvorteil sichern unter standheizung.de

Bis zu 215 € sparen!
01.08.22 – 28.02.23*



Auto Dienst Krug GmbH
Neinstedter Str. 15 B
06502 Thale
Tel.: 0 39 47.22 33
Fax: 0 39 47.9 16 68
www.autodienst-krug.de

■ Neuer Outdoorspielplatz und Fitnesspark am Jugendzentrum Sputnik

Auf dem Außengelände des Jugendzentrums Sputnik in Thale hat sich viel getan und verändert. Wo vorher mal der alte Funkturm war, ist ein etwas anderer Kletter-Spielplatz, mit ausgewählten Geräten, entstanden. Während Eltern oder Großeltern in der Bibliothek schmökern, können sich die Kleinen an Kletterwand, Kletternetz und Hangelstangen ausprobieren, auf dem Balancierbalken das Gleichgewicht trainieren oder einfach auf den beiden Schaukeltiere wippen. Eine schöne große Holzbank lädt zum Ausruhen ein. Im hinteren Teil des Sputnikgeländes befindet sich die sogenannte Chillzone. Hier ziehen sich eher die Jugendlichen zurück und spielen Beachvolleyball, nutzen den Grillplatz oder auch den neuen Calisthenics-Fitnessparcours mit Kletter-, Klimmzug-, Hangel- und Reckstangen für verschiedene Übungen mit dem eigenen Körpergewicht zur Kräftigung der gesamten Muskulatur. Die Geräte wurden sofort angenommen und die Kinder und Jugendlichen nutzen sie bereits intensiv. Konnten sie es doch kaum erwarten, nach der langen Vorbereitungsphase, die Geräte endlich in Besitz zu nehmen. Schließlich werden Kinder und Jugendliche hier regelmäßig bei Planungen und Ideenfindungen mit einbezogen und gemeinsam

mit den Kindern und Jugendlichen erarbeitet und im Rahmen der Möglichkeiten umgesetzt. Mathias Suhr, Leiter der Kinder- und Jugendarbeit erlebt in seiner täglichen Arbeit: »Wenn man die Jugendlichen mitnimmt, sie auch bei der Gestaltung mit Ideen und leichten Arbeiten mit einbezogen werden, dass sie das Geschaffene dann auch ganz anders wertschätzen und achten.« Dieses Projekt wurde zu 80% mit Fördermitteln aus ELER »Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete« finanziert, für die Umsetzung und Vorhaben im Rahmen lokaler Entwicklungsstrategien (Leader) über die LAG Nordarz, Leader-Management- Amtshof Eicklingen. Cornelia Braune, Leiterin des Sozialzentrums Bode (SZB) bedankt sich für die Gestaltung des Außenbereichs, Begrünung, und Bepflanzung bei der Firma Baukonzept, Herr Debbert, den Mitarbeitern und Ehrenamtlichen des SZB, der Stadt Thale und beim Bauhof für die Unterstützung und die Hil-



fe beim Fundament und die Außengestaltung. Der Outdoorspielplatz und der Fitnesspark sind offen für alle Besucher und können während der Öffnungszeiten genutzt werden. So hat das Sozialzentrum Bode, wieder einmal mehr für ganz Thale etwas geschaffen und mit Leben gefüllt. Orte der Begegnung der Generationen, zentral gelegen, welche gern genutzt werden und schon jetzt große Freude bereiten. Das trägt zur Erhöhung der Lebensqualität bei. Die offizielle Einweihungsfeier & feierliche Eröffnung wurde aufgrund des heißesten Tages des Jahres aus der Ferienaktion verschoben und wird nun Mitte Oktober feierlich im Rahmen Outdoor-tag mit Kindern und Jugendlichen stattfinden.



DACIA
EINFACH GUT

DACIA SANDERO

JETZT FÜR ALLE DACIA MODELLE
WINTERKOMPLETTRÄDER KOSTENLOS¹

DACIA SANDERO ACCESS SCE 65
LEASING UNTER
4 €/TAG²

¹ Gültig bis 30.09.2022 für vier Stahl-Winterkomplettreder bei Leasing oder Finanzierung eines Dacia Neuwagens über Dacia Financial Services, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstr. 1, 41468 Neuss. Ausgeschlossen Lodgy. Reifenformat und Felgendesign nach Verfügbarkeit. Bei allen teilnehmenden Dacia Partnern. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. ² Leasing: Dacia Sandero Access SCE 65; Fahrzeugpreis: 9.600,- €. Leasingsonderzahlung: 0,- €. Laufzeit: 60 Monate, Gesamtleistung 50.000 km, Monatsrate: 97,59 € (entspricht 3,25 € pro Tag bei 30 Monatsraten). Gesamtbetrag: 5.855,40 €. Ein Kilometer-Leasingangebot von Dacia Financial Services, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstr. 1, 41468 Neuss. Gültig für Leasingverträge bis zum 30.09.2022.

Dacia Sandero SCE 65, Benzin, 49 kW; Gesamtverbrauch (l/100 km): niedrig: 6,0; mittel: 4,7; hoch: 4,6; Höchstwert: 5,9; kombiniert: 5,3; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 120. Dacia Sandero: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 7,4-5,3; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 140-108 (Werte nach WLTP).

f @ □ **DACIA.DE**

AUTOHAUS MÖBES GMBH
IN QUEDLINBURG
OFFIZIELLER DACIA VERMITTLER
SUDERÖDER CHAUSSEE 1
WWW.AUTOHAUS-MOEBES.DE

Abb. zeigt Dacia Sandero Stepway mit Sonderausstattung.

■ Im Plan: Bürgermeister Maik Zedschack besucht Glasfaser-Baustelle der Telekom

Der Glasfaser-Ausbau der Telekom in Thale und im Ortsteil Weddersleben ist gestartet. Davon hat sich jetzt Bürgermeister Maik Zedschack bei einem Baustellenbesuch in Thale in der Berthold-Brecht-Straße über-



zeugt. Nach dem Ausbau können die schnellen Anschlüsse mit bis zu 1.000 Megabit pro Sekunde (Mbit/s) genutzt werden. Die Telekom verlegt insgesamt rund 30 Kilometer Glasfaser und stellt 26 neue Netzverteiler auf. Davon profitieren rund 3.300 Haushalte.

Damit der Ausbau nicht am eigenen Haus bzw. der Wohnung vorbeizieht, müssen Anwohner und Anwohnerinnen allerdings rechtzeitig tätig werden. Bei diesem Ausbauprojekt endet das Glasfaser-Kabel nicht mehr im Verteilerkasten am Straßenrand, sondern muss bis ins Gebäude gezogen werden. Dafür brauchen wir die Genehmigung des Eigentümers oder der Eigentümerin. Den Anstoß können Mieter gleichermaßen geben, wenn sie sich bei der Telekom melden. Anderenfalls wird das Glasfaser-Kabel am Haus vorbeigeführt. „Gut, dass der Ausbau so rasch voranschreitet“, sagt Maik Zedschack, Bürgermeister von Thale. „Unsere Bürgerinnen und Bürger können es kaum erwarten. Schnelles Internet ist heute für das Leben und Arbeiten in Thale und im Ortsteil Weddersleben unverzichtbar.“

„Unser Glasfaserausbau in Thale und Weddersleben ist ein Angebot an alle Eigentümerinnen und Eigentümer im Ausbaubereich: heute bereits kostenlos auf die neueste Breitbandtechnologie umsteigen und den Wert der eigenen Immobilie steigern. Außerdem haben sie die Möglichkeit digitale Anwendungen wie gleichzeitiges Video-Streaming und Arbeiten von zu Hause zu nutzen“, sagt Roland Voigt, Regionalmanager der Deutschen Telekom.

Mehr Informationen zur Verfügbarkeit und den Tarifen der Telekom: Telekom Shop Quedlinburg, Harzweg 23 06484 Quedlinburg, 03946 9072405

WIR FREUEN UNS AUF SIE
Riesen Auswahl auf
4 Etagen !

THALE

MÖBEL
ü l l e r

Steinbachstraße 5A
www.tollemoebel.com

Tag der
Deutschen Einheit,

3. Oktober 10:00 bis 18:00 Uhr
BORA LIVE COOKING

Kochvorführung 11-17:00 Uhr



geöffnet! **DDR**
MUSEUM
THALE



Wir machen ALLES für ein Lächeln unserer Kunden!

■ **Sonnensegel spenden Schatten in der Kita Regenbogenland**



Der vergangene Sommer war sehr heiß und brachte wenig Regen mit sich. Dass die Kinder auf dem Krippen-Spielplatz der Kita Regenbogenland trotzdem gut spielen konnten, lag an der Unterstützung des Fördervereins der Kita. Der Förderverein rief das Projekt „Sonnensegel“ ins Leben. Knapp 2.500 Euro wurden gesammelt, um fünf neue Sonnensegel für die Kita anzuschaffen und fachgerecht anzubauen. Dies war jedoch nur mit Sachspenden in Höhe von 1.000 Euro möglich. Ein großes Dankeschön geht die Firma HARZ Hallen & Zelte GmbH aus Quedlinburg, die die Sonnensegel gespendet hat. Firma Pollack aus Neinstedt und Kai Westphal aus Thale gilt der Dank für die schnelle Anfertigung und Montage der notwendigen Pfosten.

■ **Stadtgebiet Thale von Unwetter getroffen**

Nachdem die Stadt Thale sowie einige der Ortsteile am Abend des 07. September 2022 sehr stark von einem Unwetter mit Starkregen, Hagel und Sturm getroffen wurden, gingen bereits kurze Zeit später zahlreiche Notrufe bei der Rettungsleitstelle ein. Vor allem der kurze, aber heftige Starkregen führte in vielen privaten Haushalten und öffentlichen Gebäuden zu vollgelaufenen Kellern. Die erste Einsatzstelle betraf zunächst die Karl-Marx-Str., in der sich ein reißender Fluss gebildet hatte. Hier wurden die Abwasserschächte geöffnet, damit das Wasser besser abfließen konnte. Zudem waren beide in der Nähe befindlichen Pflegeheime stark betroffen. Vor allem die Kellerräume und teilweise auch die Flure und Patientenzimmer waren vom Starkregen unterspült worden.

Um die Einsatzkräfte der Ortsfeuerwehr Thale zu unterstützen, wurden bereits kurze Zeit nach der

Erstalarmierung die Ortswehren aus Warnstedt, Weddersleben, Timmenrode und Quedlinburg nachgefordert. Zu den Einsätzen zählten unter anderem die Freilegung des Steinbachs in der Birkenstraße sowie das Abpumpen des Wassers in der Eisenbahnstraße, welche besonders stark betroffen war. Mittels Radlader wurden mehrere Abwasserschächte geöffnet, wodurch der Wasserspiegel schließlich zurück ging.

Weiterhin wurden Einsätze in Neinstedt, Weddersleben sowie in Treseburg und Wendefurth von den entsprechenden Ortsfeuerwehren abgearbeitet. Auch hier mussten Keller ausgepumpt, überflutete Straßen vom Wasser befreit und umgestürzte Bäume beseitigt werden. Bürgermeister Maik Zedschack, Amtsleiter Stefan Oberacker sowie Sandra Lepsien vom Ordnungsamt haben sich am Abend zunächst im Einsatzleitstand einen Überblick über die Einsatzlage verschafft.



Leider hat der Starkregen auch im Bodetal für eine starke Verwüstung der Wanderwege gesorgt.

Die Feuerwehren der Stadt Thale waren bis in die späten Abendstunden im Dauereinsatz und arbeiteten insgesamt knapp 50 Einsatzstellen ab. Die Stadt Thale sowie die Stadtwehrleitung bedankt sich daher einmal mehr bei allen Einsatzkräften und bei allen Einwohnern für die Unterstützung.



Präsentation der neuen Informationstafel nahe des Königsteins Westerhausen

FOTO: © RVH

■ **Neue Tafel zum Steinkistengrab Westerhausen**

Der Fund des Steinkistengraves zwischen Westerhausen und Börnecke im Jahr 2003 war eine Sensation. Archäologische Untersuchungen, die vor dem Bau der heutigen Autobahn A 36 durchgeführt wurden, brachten ein unversehrtes Grab aus der Zeit um 3.000 v. Chr. hervor. Unweit des ursprünglichen Fundortes hat der Regionalverband Harz, Träger des Natur- und UNESCO-Geoparks im Harz, nun auf Anregung des Vereins für Heimatgeschichte und Naturschutz Westerhausen eine neue Informationstafel aufgestellt. Am „Parkplatz Königstein“

zwischen Westerhausen und Börnecke folgen Interessierte einfach der Ausschilderung zum Königstein und gelangen direkt zu dem Tafelstandort. Im Anschluss an die Präsentation führte Werner Körner vom Verein für Heimatgeschichte und Naturschutz Westerhausen rund um den Königstein und gab weitere Erklärungen zur Bedeutung des sogenannten „Kamelfelsens“ als Sonnenheiligtum. Der markante Felsen ist zudem Geopunkt Nr. 13 im Gebiet um die Landmarke 9 – Roßtrappe des UNESCO-Geoparks. I. R.

Professionelle Dellen-Beseitigung ohne Lackierung

Hast Du die Dellen einmal satt, machen wir Dein Fahrzeug wieder glatt!!!

Ob Parkplatz- oder Hagelschaden, am besten gleich bei Möbes fragen!!!

Wir reparieren alle Fabrikate!

Besichtigungstermin vereinbaren! Dellenreparatur mit Garantieverprechen

06484 Quedlinburg | Suderöder Chaussee 1

Tel.: 03946 708801

Renault-Autohaus Möbes

direkt neben der Star-Tankstelle

(Hagelmanagement auch für Werkstätten)



Lehrgang der Jägerschaft Quedlinburg

Die Jägerschaft Quedlinburg bietet im Herbst wieder einen Lehrgang zur Jungjägerausbildung an. In rund 180 Unterrichtsstunden werden die Teilnehmer in mehreren Fächern theoretisch und praktisch auf die Prüfungen durch den Landkreis Harz vorbereitet. Die Prüfung setzt sich dabei aus drei Teilen zusammen: dem jagdlichen Schießen, der schriftlichen Prüfung und der mündlich praktischen Prüfung. Weitere Informationen gibt es auf der Homepage der Jägerschaft Quedlinburg unter www.ljv-sachsen-anhalt.de/jaegerschaft-quedlinburg.

Anmeldungen an:

detlef.valtink@t-online.de oder jens-schneidewind@gmx.de

25 Jahre Ski- und Heimatmuseum in Friedrichsbrunn

Anlässlich des 25. Jubiläums, am 01. 10. 2022 öffnet das Ski- und Heimatmuseum Friedrichsbrunn vom 01.10.2022 bis 08.10.22 sein Archiv.

Das Museumsteam, Susanne Pohland und Edith Jürgens, haben das umfangreiche Archivmaterial des Ortes, Fotosammlungen, Zeitzeugenberichte, alte Briefe und Unterlagen, topografische Karten und vieles mehr, gesichtet, aufgearbeitet, vollständig neu geordnet und chronologisch archiviert. Die ausführliche Sammlung beweist, dass Archivarbeit nicht trocken und staubig sein muss. Das Ziel ist es, das kulturelle Erbe des Ortes für die Zukunft zu erhalten. Es gibt noch alle Hände voll zu tun, damit das Archivmaterial, über geschichtliche und aktuellen Themen, für die Öffentlichkeit in der Jubiläumswoche einsehbar ist.

Das Museum ist Mitglied im Kulturerbe-Netz Sachsen-Anhalt und beinhaltet aber nicht nur Archivmaterial, sondern zeigt, neben der einzigen Wintersport- und Skiausstellung in Sachsen-Anhalt, die Gründungsgeschichte durch Friedrich den Großen sowie die Entwicklung des Ortes als Kurort bis zur Neuzeit. Dokumente und Exponate der Waldarbeiter, Steinmetze, Stockmacher und Bauern, eine Brauchtumsausstellung, eine ornithologische Sammlung und vieles mehr spiegeln das berufliche, gesellschaftliche und kulturelle Leben des Ortes wider.

Das Ski- und Heimatmuseum Friedrichsbrunn mit seinem umfangreichen geschichtlichen Archiv und seinen Ausstellungen wurde 1997 von Herrn Gerald Fritsch eröffnet. Seiner Sammelleidenschaft ist es zu verdanken, dass die einzige Wintersportausstellung in Sachsen-Anhalt besteht. Unzählige Exponate rund um den Wintersport, die historischen Ski- und Rodelschlitten, geben anschaulich und bildhaft interessante Einblicke in ein seltenes Museumsthema.

Insbesondere der Klappschi der Gebirgsjäger, Skier aus Heringsfässern, seltene Schlitten aus dem Jahr 1885, die mit Haselnusstocken angeschoßen werden, sind Exponate, die jährlich weit über 1000 Besucher anziehen. Ebenso einmalig ist die komplette Ausrüstung des Bergrettungsdienstes Winter, zwischen 1955 und 1989.

In den vergangenen Jahren bauten das Museumsteam, Edith Jürgens und Susanne Pohland die Ausstellungsflächen über 200qm aus. Neben der Ortsgründung durch Friedrich den Großen, der Vorgeschichte des Ortes, wird das Hotel- und Gaststättengewerbe und eine große Ausstellung mit altem Spielzeug gezeigt.

Eine ornithologische Sammlung und eine Aquarellausstellung der Wandergebiete rund um Friedrichsbrunn ergänzen die Sammlungen.

Bis heute das Team wechselnde Ausstellungen, führt die Ortschronik, die Dokumentation der Wanderwege und der Wintersportgeschichte fort.

Ein Besuch im Friedrichsbrunner Ski- und Heimatmuseum lohnt sich zu jeder Jahreszeit. Heute hat das Museumverlässliche feste Öffnungszeiten und alle Räume, der ältesten Pension im Ort, sind als Museum genutzt.

Öffnungszeiten::

Montag:	15.00 Uhr – 17.00 Uhr
Dienstag:	10.00 Uhr – 12.00 Uhr
Mittwoch:	10.00 Uhr – 12.00 Uhr 14.00 Uhr – 17.00 Uhr
Donnerstag:	14.00 Uhr – 17.00 Uhr
Freitag:	14.00 Uhr – 17.00 Uhr
Samstag:	14.00 Uhr – 17.00 Uhr
Sonntag:	geschlossen



Industriekultur im Sachsen-anhaltischen Harz

Die Industriekultur im Harz ist vielseitig und besitzt eine lange Geschichte der Schwerindustrie wie Bergbau, Gußfertigung und Hüttenwerke. Feste wie der Grasedanz entstanden aus den Lebensbedingungen der Bergleute. Heute sind sie Immaterielles Kulturerbe der UNESCO. Die Wasserwirtschaft und der Hochwasserschutz sind zukunftsweisende Techniken, prägend für die Kulturlandschaft und lebenswichtig für Ihre Bewohnerinnen und Bewohner weit über den Harz hinaus.



Zur Tagung **am 8. Oktober 2022 im Rathaus** führen Fachwissenschaftler, Praktiker und Regional- und Heimatforscherinnen ihr Wissen zusammen. Im Sinne der Citizen Science bietet die Tagung ein Forum zur transdisziplinären Kommunikation und zur landesweiten Vernetzung von Interessierten. Die Tagung ist öffentlich. Die Teilnahme ist für Mitglieder des Landesheimatbundes und des Museumsverbandes kostenfrei. Für Nichtmitglieder wird eine Teilnahmegebühr von 5,00 € erhoben. Eine Anmeldung ist bis zum 30.09.2022 beim Landesheimatbund Sachsen-Anhalt unter info@lhbsa.de möglich.

Zur Tagung führen Forschende und Fachleute aus Wissenschaft und Museen, aus Wirtschaft und Vereinen ihr Wissen zusammen. Im Sinne der Citizen Science bietet die Tagung ein Forum zur transdisziplinären Kommunikation und zur landesweiten Vernetzung von Interessierten.



Kirchliches Erntedankfest im Hofladen Landgut Klamroth Westerhausen

Am 02. Oktober 2022 sind alle herzlich zum kirchlichen Erntedankfest eingeladen!

Programmablauf:

- ❖ 10.00 Uhr Gottesdienst in der St. Stephani Kirche zu Westerhausen
- ❖ ca. 11.00 Uhr Start des Festumzuges mit Erntekrone und Traktorkolonne durch den Ort zum Hofladen Landgut Klamroth
 - ➔ Für Mitfahrgelegenheiten ist ebenfalls gesorgt
- ❖ ca. 11.30 Uhr Erntedankfest mit vielen Leckereien und
 - einer Hüpfburg und Kinderschminken, sowie Bastelstrecke
 - dem Bläserchor zur musikalischen Unterhaltung
 - Besichtigung von landwirtschaftlicher Technik (damals & heute)
 - das Seifenhandwerk, das Filzhandwerk, die Glasbläserin
 - Verkauf von handwerklich hergestellten Produkten
- ❖ Die Veranstaltung endet gegen 16.00 Uhr



St. Stephani Kirche, Schulstraße, 06502 Thale OT Westerhausen
Landgut Klamroth e.K., Westerhäuser Schützenplatz 1, 06502 Thale OT Westerhausen, Tel. 03946-9070490

Gattin	Tonwort des Niesens	bevor	Liebelei	Seidengarn	elastisches Material	Wurfscheibenspiel	Ruhe, Lautlosigkeit	Klage, Gejammer	in gleicher Weise	Angeh. e. europ. Völkergruppe	nachgehen, gehorchen	Postgebühr
		12			Empfehlung		6	poet.: Flusslandschaft		TV-Seifenoper (Kw.)		
Durchlocher, Spicknadel				Wonne-monat		bayr. Fluss zur Donau		Zahl ohne Wert			allein, verlassen	
				Unwahrheit	Kfz.-Z.: Suhl		erste Frau		Zufluss der Traun			
Bergpfad	Schüler-spr.: Religion als Schulfach				Qualität	den Wohnsitz wechseln	eine Farbe	in der Nähe			5	
			Freizeit-handwerker	erfahren, firm				Zart-, Fein-gefühl	ostfries. Männername			
ein-stellige Zahl	gestorben	ange-nehm, be-haglich					Wasser-rose	3		ge-trocknete Getreide-halme	Säckchen	Zeitspan-ne von geringer Dauer
	11			Hinter-legtes	Abk.: zu den Akten		Tierkreis-zeichen	Genuss-mittel (veralt.)				4
Tageszeit	Zu-fluchtsort	Abk.: September	1		Täu-schung, Blend-werk	lustiger Unfug, Spaß		span.: drei	austral. Straußen-vogel			
		Abk.: Ingenieur	Feier, Party			Abk.: Ost-südost	ostfriesi-scher Blödel-barde	10		7. griech. Buch-stabe	Platz, Stelle	
Partner von Patachon	Koseform von Ilona				schweiz.-franz. Strom			ge-wandter Redner				
				Unver-brauchtes			9	Fragewort		Fechthieb		
Fest-Lob-gesang	Winkel-maß-einheit	13			lehrhafter Sinn-, Denk-spruch			Ritze			8	

LÖSUNGSWORT:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----



Wir **FREUEN** uns auf Sie!

Wir bieten unseren Bewohnern:

- Spezialbereich für Demente
- Kurzzeit-, Langzeit- und Urlaubspflege
- Intensivpflege
- Einzug mit Haustier möglich
- Kooperationen mit Ärzten und Therapeuten
- Hauseigene Küche
- Großzügige, selbst gestaltbare Zimmer
- Herrliches Wohnumfeld mitten im Grünen
- Mobiler Kiosk
- Optimale Verkehrsanbindung



MEHR SICHERHEIT. WENIGER AUFWAND.

TEL-CAT. Ihr kompetenter ITK-Ansprechpartner in Thale.
Informationstechnik • IT-Sicherheit • Brandmeldeanlagen • Einbruchmeldeanlagen • Schwesternrufanlagen

Wir beraten Sie gern! Telefon: 039 47 / 440
swp-thale@mk-kliniken.com
www.senioren-wohnpark-thale.de
Senioren-Wohnpark Thale • Goetheweg 4 • 06502 Thale



TEL-CAT MULTICOM
Ein Unternehmen der Salzgitter Gruppe



THIEß
BESTATTUNGEN
MEISTERBETRIEB

Thale
Saarbrückner Straße 8
03947 - 33 52

Blankenburg
Lange Straße 17
03944 - 36 29 001

Gernode
039485 - 66 85 05

Quedlinburg
03946 - 52 42 200

www.bestattungen-thiess.de



Begräbnisforst Thale - Ein Ruhen im Wald • Führungen: Donnerstags 15Uhr & auf Anfrage

ZOOHAUS KÖTHER

ALLES FÜR AQUARISTIK & TERRARISTIK
ALLES FÜR HUND, KATZE, VOGEL & NAGER
ALLES FÜR GARTENTEICHE
ALLES FÜR IHR TIER SEIT 1968!

06502 Thale · Brückenstraße 2 · Tel.: (03947) 23 10
Dienstag - Freitag 14:00 - 18:00 Uhr | Samstag 09:00-12:00 Uhr

AOK 

Wir finden gesundheitliche Vorsorge gut. Sie auch?

deine-gesundheitswelt.de

AOK Sachsen-Anhalt. Die Gesundheitskasse.

 **Raiffeisen-Markt** 

06502 Thale
Neinstedter Str. 9a
03947/205 480

HEIZÖL + DIESEL



• Heizöl u. Dieselkraftstoff in verschiedenen Qualitäten
• Wärmekonto
• Tankreinigung
• komplexer Lieferservice

Bestell-Hotline

Tel.: 034782 - 876 52
www.raiffeisen-mansfeld.de 

DIE SCHLAGER-DINNERSHOW

Die größten Schlagerhits – präsentiert von Enrico Scheffler

4. November 2022

Einlass: 17:30 Uhr | Beginn: 18:30 Uhr

inklusive Mythensekt zur Begrüßung
und 3-Gänge-Menü zwischen den
Musikacts

79,90 EUR p.P.

Kartenvorbestellung unter
0 39 47 / 939 44 66

Limitierte Plätze, zeitnahe
Anmeldung erbeten.

F E W U R
RESTAURANT

Poststraße 18, 06502 Thale

REGIONAL WERBEN IM THALEKURIER

IHRE MEDIABERATERIN:

Tosca Zadow • TEL.: 0 39 47.77 29 466

zadow@eckpunkt.de



WIR LIEBEN IDEEN.



www.eckpunkt.de

Peter's

SPORTS-RESTAURANT
& BIERGARTEN

Ihr Oktober bei uns

Das Beste der Bayrischen Küche wartet auf Sie!
Zeit, den Start in den Herbst zu genießen...

Wir freuen uns auf Sie!

Besuchen Sie uns auch an unseren Ständen auf dem Hexoween-Fest Ende des Monats

Ferienhausdorf Thale GmbH & Co. KG • Walther-Rathenau-Str. 3 • 06502 Thale

Tel: 03947 / 689090 • E-Mail: info@ferienhausdorf-thale.de



Ihr Produzent...!
dachbleche24.de[®]

Jetzt Shop-Konfigurator nutzen und **5% online Rabatt** erhalten!

Unser einzigartiger Dachkonfigurator ermöglicht Ihnen Schritt für Schritt und ganz einfach eine Bestellung mit kompletten Zubehör wie Schrauben und Dachrinne zu konfigurieren. Sie kennen die Maße Ihres Bauvorhabens? Dann klicken Sie sich rein und profitieren von **5% online Rabatt**. Wir sind Hersteller, liefern bundesweit und sind 9x für Sie direkt vor Ort.

dachbleche24 - Metaldächer und Zubehör aus eigener Produktion.

39435 Egelein, Feld am Bruche 18

039268 98690